



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України



СЕРЕДА,  
2 червня  
2004 року

№ 99 (3349)

ТВОРЧІ ЗВІТИ ОБЛАСТЕЙ



Фото Олександра ВОСКРЕСЕНЬКОГО.

## Небачене зелене диво—свято на пагорбах Дніпра створили митці нашої столиці і прикрасили брати Клички

Це «Зелене диво-свято на пагорбах Дніпра!» насправді відбулося в Національному палаці «Україна». Але так названий організаторами творчий звіт майстрів мистецтв та художніх колективів столиці України міста-героя Києва мав ще одну, уточнювальну, назву: масове театралізоване концертне дійство. Якщо казати про масовість, то тут жодних змістових розходжень. За словами заслуженого діяча мистецтв України Олега Марциніва, автора сценарію й головного режисера концерту-звіту, в ньому взяли участь понад 6 тисяч чоловік, з них майже половина — діти.

(Закінчення на 8-й стор.).

ВІЗИТИ

## Стратегічне партнерство — логічне продовження історичної дружби

Євроінтеграційна тема була провідною під час одноденного офіційного візиту Голови Верховної Ради України Володимира Литвина до Будапешта. На вчорашній зустрічі з Головою Державних Зборів Угорської Республіки Каталін Сілі Голова ВР наголосив на винятковій ролі парламентів в ухваленні рішень щодо інтеграції до європейської спільноти. Він назвав дуже важливою зустріч голів парламентів України, Угорщини та Великої Британії, яка відбулася цього ж дня.

(Закінчення на 2-й стор.).

АНОНС

## Преса на всі смаки

У Києві 4—6 червня проводитиметься I Міжнародна виставка засобів масової інформації «Інтерпреса-2004». Її організатори — Держкомітет телебачення і радіомовлення України під егідою Міжнародної конфедерації журналістських спілок, Національна спілка журналістів, Асоціація працівників ЗМІ, столичне об'єднання «Ковекс». В експозиції візьмуть участь столичні, регіональні та політичні ЗМІ країни.

У перший день роботи виставку оглянуть керівники держави й гості, відбудеться презентація послуг «Укрпошти» і газет західних областей. Голова Держкомтелерадіо проведе прес-конференцію.

Другого і третього дня на своїх стендах представлятимуть свої видання інші регіони, а також політичні партії. Експозиція «Голосу України» — на окремому стенді.

АКЦІЯ

## Поезія перейшла... кордони

Біля монумента Дружби, на кордоні України, Росії і Білорусі, стартувало міжнародне літературно-мистецьке свято «Над Дніпром, Десною й Сожем». Письменники країн після офіційної церемонії ознайомили зі своїми новими творами учнів, педагогів Бутівської школи, а також жителів Городні. У Городнянському районному будинку культури Таїсія Мельченко презентувала перекладений нею на білоруську мову «Кобзар» Т. Шевченка. Цікаву концертну програму учасникам свята подарували вокально-інструментальний колектив «Дрьома», композитор Микола Збарацький. Представники трьох делегацій із сусідніх країн підсумували свою зустріч підписанням угоди про творче співробітництво, повідомляє наш власний кореспондент Сергій ПАВЛЕНКО.

### Коротко про важливе

#### Учора

■ Конституційний Суд розпочав розгляд справи стосовно конституційності Указу Президента «Про державне управління справами».

#### Сьогодні

■ У Києві розпочнеться IV Міжнародний бізнес-форум з питань газового палива.

#### Завтра

■ У Чернігові буде проведено День науки Македонії в Україні.

# Мукачівські події: слідство триває

### Ранкове засідання 1 червня

На початку засідання комуністи та соціалісти наполягали внести до порядку денного питання про виведення українських миротворців з Іраку та заборону приватизації «Криворіжсталі». А фракція «Наша Україна» була обурена, що з першого питання порядку денного — про результати розслідування подій під час виборів міського голови Мукачєвого Закарпатської області — доповідатимуть через «зайнятість» і «певні непередбачувані обставини» не керівники силових структур, а їхні заступники.

Проте після півгодинної перерви, оголошеної на вимогу «НУ» та СПУ, народні депутати

такі погодилися заслухати доповіді силовиків, а також інформацію Уповноваженої з прав людини Ніни Карпачової.

Заступник Генерального прокурора М. Голомша повідомив, що зроблено чимало для з'ясування злочинів, скоєних під час виборів у Мукачєвому. Вже направлено до суду кримінальні справи щодо чотирьох осіб, які вчинили хуліганські дії на виборчій дільниці №1. Закінчено розслідування кримінальної справи за фактом хуліганських дій на виборчій дільниці №3, де було завдано тілесних ушкоджень народному депутатові професору Миколі Поліщуку, і обвинувачений ознайомлений з матеріалами кримінальної справи. До того ж, за



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



словами заступника Генпрокурора, проведено дві тисячі слідчих дій у справі за фактом викрадення виборчих документів, зроблено 731 знімок з відеозаписів, за допомогою яких встановлено осіб, причетних до правопорушень. Слідчі допитали 44 парламентаріїв, проте 14 народних обранців так і не з'явилися, що «впливає на оперативність розслідування кримінальних справ». Деякі з парламентаріїв, зазначив М. Голомша, вказують на порушення, інші, а також члени дільничних комісій — заперечують такі випадки. Отже, про остаточні результати перевірок говорити ще зарано. Оскільки навіть експертиза підписів на протоколах триватиме до кінця червня.

(Закінчення на 2-й стор.).

У НОМЕР

## Бензин дорожчає, а проїзд дешевшає. Чи надовго?

Наприкінці травня в Кіровограді на деяких міських маршрутах громадського транспорту з'явилися автобуси, вартість проїзду в яких — 30 копійок, тобто на 20 копійок дешевше, ніж у звичайних маршрутках.

Начальник управління транспорту і зв'язку міськвиконкому Олег Лунгул повідомив, що зниження вартості стало можливим в результаті проведеного Кіровською райрадою конкурсу перевізників. За його словами, незабаром подібний конкурс проводитиме і Ленінська райрада, тож не виключено, що дешевих автобусних маршрутів у місті побільшає.

Щоправда, в оптимістичний прогноз не дуже віриться. Бо вже на найближчому засіданні сесії міської ради депутати розглядатимуть питання про надання пере-

візникам можливості підвищити вартість проїзду з 50 до 80 копійок, повідомляє наш власний кореспондент Олег БОНДАР.

## Допомагають позбутися вад

Хірурги із США зробили операції 22 дітям із щелепно-лицевими аномаліями. Більшість із них — діти-сироти, вихованці інтернатів. Основні вади, які довелося усувати, — незрощення верхньої губи, розщеплення твердого і м'якого піднебіння. Для їх усунення потрібно кілька втручань. Житомирські медики успішно впоралися з наступними етапами, запевнили американські колеги, давши високу оцінку їхній професійній майстерності. Приїзд пластичних хірургів із-за океану став можливий завдяки організації «Операції милосердя». Це вже не перший обмін досвідом: торік на Житомирщині побувала група стоматологів, повідомляє наш власний кореспондент Олексій КАВУН.

ПЕРЕДПЛАТА-2004

## Вітаємо листонош

За підсумками конкурсу на крашу передплату на газету «Голос України» серед листонош Вінницької області, організованого корпунктом газети спільно з обласною дирекцією «Укрпошти», пере-

можем визнано Тетяну Пасько із села Перепільчинці Шаргородського району. На другому місці — Анатолій Мельник (Юрківці Немирівського району), на третьому — Людмила Мазур (Івашківці Шаргородського району). Четверте і п'яте місця — в Ольги Паламчук із Гайсина та Катерини Дудник із Калитинки, що в Шаргородському районі.

Найбільше читачів нашої газети у згаданому Шаргородському районі — майже 800 передплатників. Начальник тамтешнього райвузла зв'язку Борис Хазін пояснює це комунікабельністю значної частини листонош.

Переможців конкурсу нагороджено грошовими преміями. Змагання серед листонош продовжено на час нинішньої передплати.

На знімку: переможець конкурсу листонош Тетяна Пасько.



СПОРТ

## Василь Іванчук — чемпіон Європи!

Шахи. Анталія (Туреччина). П'ятий чемпіонат Європи. Переможцем став 35-річний львів'янин Василь Іванчук, котрий у тринадцяти турах набрав 9 очок. З таким само показником фінішував і боснієць Предраг Николич. Але в нього гірший коефіцієнт. Ще один українець — Євген Мирошніченко — посів п'яте місце.

## «Срібні» колеса

Велоспорт. Багатоденні перегони «Джиро д'Італія». Українець Сергій Гончар посів друге місце в цьому надпрестижному змаганні. Перший був італієць Даміан Кунего.





# Стратегічне партнерство — логічне продовження історичної дружби

(Початок на 1-й стор.).

У Будапешті голови парламентів України, Сполученого Королівства та Угорщини підписали спільну заяву «з метою підтвердження налаштованості на зміцнення парламентських зв'язків між трьома країнами». «Ми вітаємо зусилля, яких Україна докладає в напрямі європейської інтеграції, відзначаючи досягнутий прогрес», — ідеться в заяві. В документі згадується й про «тривалі зусилля Сполученого Королівства та Угорщини, спрямовані на досягнення подальших успіхів в реалізації реформ в Україні шляхом виконання двосторонніх програм з надання допомоги, зміцнення тристоронньої співпраці між Угорщиною, Україною та Сполученим Королівством, а також шляхом налагодження зв'язків Європейського союзу з Україною». Заяву підписали Володимир Литвин, Каталін Сілі та Майкл Мартін — спікер Палати громад британського парламенту.

Як відомо, з 1 травня цього року Угорщина офіційно увійшла до Євросоюзу. «Я хочу підкреслити, що Україна для Угорщини є стратегічним

партнером і в цих нових «умовах», — наголосила Каталін Сілі. За її словами, Будапешт і надалі підтримуватиме нашу державу в її європейських та євроатлантичних прагненнях. Будапешт має намір також розвивати з Києвом транскордонну співпрацю. Поштовхом до розвитку співробітництва стануть також ідеї, закладені у тристоронній спільній заяві, підкреслила К. Сілі. З огляду на вступ Угорщини до ЄС потребує перегляду двостороння договірна правова база. Тож парламентським групам дружби доручено проаналізувати чинну Угоду про українсько-угорську міжпарламентську співпрацю і внести до неї потрібні зміни. К. Сілі запропонувала опрацювати угоди про точки перетину кордону автомагістралями, про охорону довкілля, а також про співпрацю в галузі культури, в архівній справі. Вона зазначила, що «Угорщина на всіх форумах докладає зусиль для підтримки рішення щодо асоційованого членства України в ЄС». Голова угорського парламенту зауважила, що «найкращим внеском українського парламенту в процес

євроінтеграції» буде «відповідність усіх законодавчих актів щодо виборів в Україні демократичним стандартам».

Голова ВР під час зустрічі зі своєю угорською колегою зазначив, що «стратегічне партнерство двох країн є логічним продовженням історичної дружби двох народів». «Я думаю, що наші парламенти повинні сказати своє вагоме слово, забезпечити контроль за виконанням домовленостей як у площині двосторонніх контактів, так і стосовно взаємовідносин України з європейською спільнотою», — сказав В. Литвин.

Розглянувши шляхи поглиблення міжпарламентської співпраці, В. Литвин та К. Сілі обговорили створення спільної міжпарламентської комісії.

Цього ж дня в Будапешті відбулася зустріч Голови ВР із Прем'єр-міністром Угорської Республіки Петером Медеші. У другій половині дня голови парламентів України, Угорщини та Великої Британії зустрілися із Президентом Угорської Республіки Ференцом Мадлом.

Ганна ЛУКАНСЬКА.  
Будапешт.

## Мукачівські події: слідство триває

### ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА

#### Ранкове засідання 1 червня

(Початок на 1-й стор.).

Менше конкретично про діяльність своїх підрозділів було у звіті першого заступника міністра внутрішніх справ Михайла Корнієнка та заступника голови Служби безпеки Ігоря Дріжчаного: справи порушено, Генпрокуратурі істотно допомагаємо, всіх очевидців допитуємо, слідство триває...

Утім, найбільшого резонансу і оплесків отримав виступ Омбудсмана Ніни Карпачової. Вона зачитала заяву сержанта міліції Михайла Джумеля, який чергував у приміщенні, де зберігалися бюлетені в ніч їх викрадення. Міліціонер погодинно розпитував усіх, що відбувалося у термоборкомі з 19 на 20 квітня, і оприлюднив прізвища вищих посадовців, які брали ключі від секретних кімнат. Цю інформацію, ідеться у заяві сержанта, чомусь проігнорували слідчі.

Мукачівські події, наголосив у доповіді заступник Голови Верховної Ради Олександр Зінченко, де відпрацьовувалися нові брутальні «ноу-хау» виборчих технологій, шокують. І якщо не зупинити беззаконня, далі буде гірше. Втім, на його думку, ще є шанс виправити ситуацію, бо «всі кінці у воду» не вдалося сховати. Хоча слідство не відповіло на головні запитання. А саме: чи припиниться переслідування людей за політичними мотивами до і після виборів, чому сесія міськради оголосила переможцем Е. Нусера, якщо є факти про фальсифікацію виборів на 12 дільницях, чому за 40 днів роботи силовиків не доведено хоча б один з них? Мукачівський конфлікт, за його словами, розпочався задовго до виборів — під час боротьби «за економічно привабливі ласощі» Закарпаття, де все «тотально контролюється СДПУ(о)». Так, зазначив він, з боку всіх учасників виборчих перегонів

були політичні помилки. Проте найбільше з боку кандидата від СДПУ (о) — бажання бути переможцем було підкріплено «і адміністративно, і правоохоронно, і судово». А дії міліції взагалі поза коментарями. На цьому тлі «як визнання виконаної роботи» видається цинічним підвищення керівників місцевої дільниці в посадах. Судова влада, додав Олександр Зінченко, на жаль, не стала перпоною на шляху до беззаконня, а була перетворена на слухняний механізм правового прикриття виборчих зловживань.

На початку ранкового засідання народні депутати поздоровили з днем народження Олега Лукашюка, Віталія Цехмістренка та Тараса Чорновола. Перший заступник Голови ВР Адам Мартинюк оголосив про вихід Михайла Добкіна із групи «Центр». А новообраний в загальнодержавному виборчому окрузі за списками СДПУ(о) Юхим Фікс склав присягу і ввійшов до фракції цієї партії.

## Час відродження села

Володимир Литвин готовий очолити Аграрну партію. Голова Верховної Ради України повідомив про це в розмові з журналістами під час робочої поїздки у Черкаську область.

Символічно, що це сталося у селі Бровахи Корсунь-Шевченківського району. Тутешні мешканці запросили главу парламенту відвідати цей край, де у 1984 році постав пам'ятник Євдокії Лисенко, яка провела своїх 10 синів на фронті Другої світової війни. Усі десятеро братів повернулися живими. Один з них, шоправда, помер через кілька років — далися взнаки тяжкі рани, отримані в боях з фашистами.

У своєму листі на ім'я Володимира Литвина тамтешні селяни написали: «Наближається двадцятий травень єдиному в колишньому РСР пам'ятнику Матері. Можливо, схожі ще десь є. Але це був перший у тій великій країні...

Ви прийдете, як син їде до мами. Нехай вона і не Ваша, але на таких стоїть Україна і її село, про яке Ви говорите, турбується, непокоїтеся. І нехай уся країна побачить, як бережуть пам'ять і хто про це не забуває».

Сьогодні у живих залишилися четверо дітей Євдокії Лисенко, старшому 81 рік, наймолодший на 10 років менше. Вони тепло розповідали Володимир Литвину про її життя біля монумента своїй матері, яка народила 16 дітей. Найменших виховувала вже одна, без чоловіка.

Власне, розмова з місцевими жителями йшла про нинішню ситуацію в агропромисловому комплексі. Адаже колись тут було міцне господарство. Нині про нього тільки спогади. Понад те, закрили навіть цегельню. Одна з причин — відсутність дороги до Бровах. Хвилює односельців і прагнення райвідділу народної освіти залишити у селі тільки початкову школу. Як сказала одна з



Фото Олександра КЛИМЕНКА

жінок: «Буде школа, буде і життя у селі». З другого боку, низькі закупівельні ціни на сільгосппродукцію не дають змоги вести розширене виробництво.

Саме тому, відповідаючи на запитання кореспондента «Голосу України» про враження від поїздки, Голова Верховної Ради Володимир Литвин зауважив: «Подвійне. Сум огортає, коли тут, у серці України, бачиш вироблених людей, полишених напризволяще. Господарство

розпалося, немає доріг. А для відновлення потрібно небагато зусиль».

Отож глава парламенту сказав, що він готовий, коли буде згода з їзду, очолити АПУ, і, зокрема, підкреслив, що докладе усіх зусиль для відродження села, яке завжди було основою незалежності України.

Володимир Литвин відвідав також Корсунь-Шевченківський історико-культурний заповідник.

Володимир КОРОЛЮК.

### ВИБОРИ

участь тільки майже 27 відсотків тих, кого було внесено до списків.

Вибори в Одесі, за свідченням багатьох спостерігачів, серед яких були Уповноважена з прав людини ВР Ніна Карпачова, доповідачі Моніторингового комітету ПАРЕ Ханна Северинсен та Рената Вольванд, представники низки політичних партій і блоків, пройшли без серйозних порушень.

Георгій ВОРОТНЮК.

Одеса.

## Переміг Антон Кіссе

У довиборах народного депутата України по 136-му виборчому округу в Одесі, що відбулися минулої неділі, замість вибулого депутата перемогу здобув, за попередніми даними, заступник голови облдержадміністрації Антон Кіссе. За нього проголосувало близько 10,8 тисячі виборців. На понад три тисячі голосів менше отримав депутат

міськради, член ПЗУ Володимир Рондін, а лідеру партії «Яблуко» Михайлу Бродському, підтриманому блоком «Наша Україна», віддали свої голоси 4,9 тисячі виборців. Невисокий кількісний показник голосів, здобутий тими, хто посів перше, друге й третє місця, обумовлений низькою явкою виборців до дільниць: у голосуванні взяло

## Учора світ 54-й раз відзначав День захисту дітей

Ця дата — нагадування дорослим про необхідність дотримувати права дітей: на життя, свободу думки і релігії, освіту, відпочинок і дозволя, захист від фізичного та психологічного насильства, від експлуатації дитячої праці...

Президент України Леонід Кучма у привітанні з нагоди Дня захисту дітей підкреслив: «Ніколи не забувайте, звідки ви родом, пишайтеся своєю Батьківщиною, пам'ятайте імена тих, хто виборював її святу волю».

Згідно з результатами спеціального дослідження, проведеного ЮНІСЕФ, у різних арміях світу служать 300 тисяч воїнів-підлітків. За оцінками експертів ООН, 350 мільйонів дітей голодують. Із доповіді МОП випливає, що на планеті змушені працювати майже 250 мільйонів дітей у віці від 5 до 17 років. Причому дитяча праця тою чи іншою мірою використовується в усіх країнах... А ще дітьми торгують, їх гвалтують, вони стають предметами контрабанди. Це сюжет не з далекого заморського життя. 1 червня — це один привід згадати про дітей, разом з якими народжуються їхні права.

### ФОТОФАКТ

Ці хлопчики й дівчатка з поліських, обпалених Чорнобилем, районів Рівненщини першими відкрили табірну зміну в санаторно-оздоровчому таборі «Агатівка», який розмістився у мальовничому куточку Гошанського району. Дехто з дітей сюди приїхав не вперше, бо тут їм подобається усе: і комфортабельні будиночки, у яких вони мешкають, і харчування, і цікаво організоване дозвілля, і, звичайно, спілкування з ровесниками.

— У цій зміні 380 дітей, а за сезон плануємо оздоровити їх понад три тисячі, — розповідає директор «Агатівки» Петро Стахов. — Не тішить хіба тільки те, що через брак коштів на оздоровлення чорнобильських дітей тривалість зміни з кожним роком скорочується. Нині вона становить шістнадцять днів, чого, на мою думку, для дітей замало.

Підготувала Олександра ЮРКОВА.

Рівне.



Фото Дмитра ШАМШИНА

## Від криниці Максима Залізняка — до майдану

### АКЦІЯ «ГУ»

Започатковані у «столиці» Коліївщини, колишньому сотенному містечку Медведівка, дитячі сільські змагання стали популярним краснавчо-спортивним святом «Гайдамацькими шляхами». Без перебільшення, у цьому заслуга й «Голосу України» — інформаційного помічника й організаційного партнера.

Цього року в дійстві, яке вів його натхненник, науковий працівник Національного історико-культурного заповідника «Чигирин» Богдан Легоняк, узяли участь не лише школярі Черкащини, а й гості з сусідньої Кіровоградської області. Діти змагалися у бігу на різні дистанції. Найменші, шести-семилітки, долали сільський шлях від криниці Максима Залізняка до майдану. Старші — від холодноярського джерела «Дзюркало» до центру Медведівки. Учасники змагань боролися за звання «найсильнішого козака», грали у футбол і шахи, перетягували каната. Чудовою була й концертна програма, яку підготували художні колективи Чигиринщини.

Народне свято, приурочене до 236-ї річниці початку національно-визвольного повстання під проводом Максима Залізняка, вдалося на славу. Діти раділи чудовим призам, що їх вручали постійні «батьки» «Гайдамацьких шляхів», керівники черкаського підприємства «Мехбуд» Володимир Сапа та Олексій Романенко. І, звичайно ж, подарункам від «Голосу України» — альбомом для фотокарток, веселим календарям, фірмовим чашкам.

На знімку: школярі та вчителі із села Стара Осота Олександрівського району Кіровоградської області, які вперше взяли участь у святі.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Фото автора.

Черкаська область.

## Експертизу проводить громада

Луганська обласна громадська організація «Регіон» приступила до реалізації свого нового інформаційного проекту «Громадська експертиза». Його суть полягає у приверненні уваги громадськості до невирішених проблем територіальних громад. Ще під час виборчої кампанії 2002 року між кандидатами в депутати всіх рівнів і виборцями було підписано соціальні договори для розв'язання основних проблем регіонів області. Однак з деяких причин частину наказів виборців досі не виконано. «Регіон» узяв на себе повноваження визначити причини цього й у разі потреби — допомогти чи запитати з відповідальних осіб. Усі заходи провадитимуть з участю широкого представництва територіальних громад і висвітлюватимуть у засобах масової інформації. Тому проект і називається «Громадська експертиза».

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

Народні депутати України — члени Комітету Верховної Ради України з питань охорони здоров'я, материнства та дитинства висловлюють глибоке співчуття у зв'язку з тяжкою втратою — передчасною смертю першого заступника Головного державного інспектора України з контролю якості лікарських засобів

ВАРЧЕНКА Віталія Григоровича —

його рідним і близьким.



# Великі ігри у справжнє...

## АКЦІЇ

Близько 700 пластунів провели під Львовом традиційне свято весни, яким офіційно відкрили таборовий сезон. У наметовому містечку відбувалися різноманітні ігри, але головне було справжнє: ідеали Національної скаутської організації України, випробування характеру, дружба, вмінь.

Наметове містечко на великій галявині було не схоже на мої піонерські літні табори. Ніхто не проголошував розпоряджень, не давав «цінних указівок». Рівність у взаєминах незалежно від віку —



надійне ристування, на котрому вибудована ця молодіжна організація.

Комендант табору Віталій Троць — студент, але йому під силу тримати під контролем життя-буття усього наметового містечка. Людина невтаємничена не йнятиме віри: таке не може бути, дітей залишено напризволяще, хто тоді пильнує тут дисципліну?.. У тім і річ, що тут нема потреби «тримати дисципліну», бо пластуни «самовиховуються», а функції

наставника виконуються в режимі гри і широкій дружби. І звертаються один до одного «друже», «подруго».

Наметове містечко нагадало мені вулик, де всі бджілки знають своє місце й призначення. Кожний курінь має чіткі межі, огорожу, власне ім'я і тотем. Хлопці обрали собі в «патрони» гетьманів, дівчата — видатних українських жінок.

Протягом трьох днів пластуни змагалися у 18 номінаціях: від спорту до інтелектуальних вправ, куховарства і першої медичної допомоги. Адже справжній пласту́н повинен уміти все! І фортецю змайструвати, і вогнище розкласти, і їжу приготувати. Винахідливості пластунам не позичати. Жодний стаціонарний атракціон, як на мене, не порівняти із саморобною гойдалкою. Високо на дереві хлопці прив'язали мотузки, змайстрували із гілок «лож», на котре вмошувалося 4—5 дівчат. «Пасажирок» розгойдували в радіусі 4—6 метрів. Тим часом хлопці на канаті перебиралися через «прірву». У кожній грі — елемент серйозних життєвих навичок.

Пласт — відкрита структура і вважає своїм обов'язком залучати дітей, молодь до свого товариства, допомагати соціально незахищеним. Попереду — літні канікули. Будуть нові виїзди з наметами, вогнища під зорями, а головне — уроки великої науки віддавати...

Оксана ТЕЛЕНЧІ.

Львівська область.  
На знімку: Віталій Троць — комендант табору пластунів; «Мене звали Влодко, я — майбутній пласту́н».

Фото автора.

## ФОТОПОГЛЯД

А ось у нас, у Києві, хлопці, які приїхали з іншої країни, зважаючи на все, почуваються чудово.



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

## Українські школярі в Москві, або Обідати будемо дома

Сівши на потяг «Маріуполь — Москва», ми вперше їхали на фестиваль юнацьких ЗМІ в Чебоксари. Після вечері і гарячого чаю, заповнення міграційної картки і перевірки документів на кордоні ми заснули. Москва зустрічала нас холодом. На Казанському вокзалі, здавши речі до камери схову і заплативши чималу суму за дві звичайні дорожні сумки, ми з чудовим настроєм пішли до каси за квитками. Але таких у плацкартні вагони не було, зате нам з радістю запропонували купейний. Похід до адміністратора і жалібні прохання не допомогли. Хоча до власника СТО, як він представився, котрий стояв попереду, і пообіцяв в будь-який час безплатно зробити ремонт авто, адміністратор була поблажливіша. У Чебоксари ми все-таки виїхали, і на фестивалі побували, і лауреатами стали, і з хлопцями подружилися, і місто нам дуже сподобалося.

Повертаючись додому, нам знову довелося бродити вокзалом, вільного часу до відправлення нашого потяга залишалося багато. Кожна прогулянка наштотхувала на думку: а дома — краще. Ну, ось треба ж було згадати, що ми ще не отримали диплом учасника фестивалю «Більше видань гарних і різних», який відбувався у Москві. Вирішили зателефонувати по місту, не задумуючись про те, що заплатити доведеться по-царськи — 60 карбованців за дві хвилини (10 гривень)! Юнак, який надав нам таксофон з картокю, побачивши наші здивовані обличчя, знизив плату до 50 карбованців. Обурені всім цим, ми вирішили нікуди більше не ходити. Але! Почуття голоду знову змусило нас зробити вилазку.

Обійшовши кілька закусокних і чебуречних, зупинилися на пельменях по 30 карбованців за порцію. Але скуштувати московських пельменів нам так і не вдалося. Щойно вирішили замовити це унікальне блюдо, дівчина з милою посмішкою уточнила, що ціна пельменів не 30, а 45 рубчиків за порцію. Пояснила: 15 карбованців — за одноразову тарілку і виделку. У нас такі коштують 10 коп., а у них — 2,5 гривні, тобто одноразовий посуд, як півпорції пельменів. Так, можливість з'їсти не тільки пельмені, а й посуд — з принципу — відбила апетит.

Загалом, додому ми поверталися з почуттям гордості за свою країну. До речі, коли під'їжджали до Донецька, нас зустрічало сонце, тепло і блаженство: нарешті ми дома!

Враженнями ділилася  
Аліса НОВИКОВА,  
слухач Школи майбутнього журналіста при НСЖУ.

## «Я не хочу обдурити фюрера...» А нас, одначе, вкотре дурять з колекцією Кенігса!

Справжній детектив розгор-  
тається нині перед нами.  
Точніше, таємно від нас. І це  
прикро. Але до діла.

...Якось аматор мистецтва Адольф Гітлер купив у вугільного короля Голландії ван Бенінгена так звану «колекцію Кенігса» — зібрання гравюр європейських майстрів XV—XVI століть. Придбав за величї гроші (спецрахунком на купівлю відав сам Борман). Ах, Європа: в окупованій Голландії завойовник купує колекцію у простого вугільного олігарха! Як зворушливо казав тоді ван Бенінген: «Ні я не хочу обдурити фюрера, ні фюрер мене...» Тобто, обладка добровільна і взаємовигідна. Хоча еміграційний уряд Голландії спеціальним законом заборонив угоди з Гітлером, ван Бенінгена навіть не судили після війни. Отже, мама-Голландія не вважала винним свого блудного сина.

Та, власне, Голландії, як на те пішло, колекція Кенігса й не належала. Її зібрав німецький банкір Кенігс, приятель Гітлера і спонсор книги

«Майн кампф». На початку 30-х років Кенігс віддав колекції в заставу, викупити не зміг, потім помер, а колекція потрапила до рук згаданого ван Бенінгена, а від нього, як сказано, до Гітлера. Після війни колекція як трофей опинилася в СРСР. Більша частина осіла в Москві, менша (139 малюнків, три офорти) — в Києві, у нинішньому Музеї імені Варвари та Богдана Ханенків. Звісно, погано, що нам ту колекцію понад 50 років не показували. Академік Ольга Петрова пише, що ті гравюри — справжнє свято для очей. Ольга Петрова — мистецтвознавець з європейським ім'ямем. Її можна вірити.

Але тут починається неймовірне. 18 березня ц. р. з'явилося Розпорядження Кабінету Міністрів України №151-р «Про повернення Урядові Королівства Нідерланди творів з колекції Кенігса». Мовляв, це вам компенсація за те, що ви постраждали від гітлеризму (про страждання чесного Бенінгена ми вже знаємо).

Справу, звісно, ініціювали голландці. Вони заявили своє право і на московську частину колекції Кенігса. Але Росія так легко не піддалась, і вже одинадцять літ воює проти такого дивного переділу трофейної власності. Між іншим, законність прав СРСР (потім Росії та України) на конфісковану власність Гітлера визнано на міжнародному рівні і підтверджена на симпозіумах з «трофейних проблем» (Нью-Йорк, 1995, Вашингтон, 1998).

Наша громадськість стривожена. Іван Дзюба назвав згадане розпорядження Кабміну «культурним шоком». А Павло Загребельний, старий солдат, сказав різкіше: «Не можна торгувати кров'ю мільйонів наших воїнів, ніякі політичні мотиви та дипломатичні жести тут не можуть бути виправданими». Справді, лише з Музею Ханенків гітлерівці взяли 25 тисяч експонатів, і фонд Бормана за це не платив, та й жоден наш уряд про повернення всього того не турбувався! А тут — така

щедрість! Академік Ольга Петрова надіслала листа Володимирові Литвину. Він відповів швидко: «Широ поділяю вашу стурбованість проблемою збереження в Україні унікальної колекції Кенігса». Комітет ВР з питань культури і духовності розглянув проблему й визнав: дії Кабміну є порушенням статті 14 Закону України «Про вивезення, ввезення та повернення культурних цінностей», інших законів України. Лесь Танюк надіслав депутатський запит Генпрокурору України та Прем'єр-міністру В. Януковичу: прошу скасувати Розпорядження Кабміну й створити українсько-голландську групу експертів для вивчення та погодження всіх питань. Відтоді минав місяць. Ні прем'єр, ні Генпрокурор не відповіли.

Прикметно, що колекцію Кенігса отак підкилимно-поспішно намагаються зіпхнути з рук, так і не показуючи навіть мистецтвознавцям. Чи не тому, що вже нема чого показувати?

Віталій ЖЕЖЕРА.

## Від ведучої

Тільки-тільки вляглися пристрасті після останнього дзвоника. У вчорашніх старшокласників почалося доросле життя. От і на нашій сторінці, на яку вплинув цей настрій, сьогодні усе буде по-дорослому. Тобто дуже серйозно. Проте з відтінком наївності (як у випускників), іронії (як у тих, хто й собі не зізнається, яка зворушлива була мить передостаннього шкільного свята) і оптимізму (як завжди, на нашій сторінці).

Ірина БУЛАНЕНКО.

## ЮВІЛЕЇ

## Бути залізничником престижно

— У колективах нашої дирекції працює багато випускників цього закладу, ім притаманні професіоналізм, дисципліна і почуття відповідальності. Десятки колишніх його учнів обіймають керівні посади, — розповідає начальник Рівненської дирекції залізничних перевезень — заступник начальника Львівської залізниці, депутат Рівненської обласної ради Ярослав Коник, який приїхав у Здолбунів на святкування 60-річчя місцевого професійного ліцею залізничного транспорту. — І сьогодні, самі бачите, випускники не забули училища (так раніше називався ліцей.— Авт.) — приїхали на його ювілей.

І справді, у залі зібралися випускники різних поколінь. Навіть ті, хто був свідком, як у травні 1944-го, шойно Здолбунів звільнили від фашистів, тут створювали залізничне училище №1. Тим, хто заснував цей заклад, довелося нелегко: училище мало лише три класні кімнати без столів і стільців, у майстерні — один слюсарний клас. Натомість було велике бажання вчитися: війна забрала життя багатьох залізничників, на їх місце стали діти, онуки. Перший набір воєнного часу — це 265 юнаків і дівчат, які навчалися за трьома спеціальностями.

Звичайно, за шістдесят років свого існування училище перетворилося на навчальний заклад із сучасними майстернями, комп'ютерними класами, високим рівнем викладання, адже залізнична галузь в Україні розвивається стрімкими темпами. А отже, зростають і вимоги до спеціалістів, які тут працюватимуть, критерій їх добору. Ось і цього року перевага під час працевлаштування надаватиметься відмінникам навчання, і звичайно, дітям-сиротам.

— Нині ліцей готується до реорганізації у професійний коледж і сподіваємося, що нашу ініціативу підтримають Міністерство освіти і науки та Міністерство транспорту України. Це дасть змогу готувати не лише робітничі кадри для залізничного транспорту і транспортного будівництва за десятима спеціальностями, а й спеціалістів з початковою вищою освітою, — каже директор ліцею, відмінник освіти України Віктор Плюссер. — За роки свого існування наш заклад підготував понад 14 тисяч фахівців, і нині немає проблем з набором — адже професія залізничника стала престижною, оскільки заробітна плата в галузі солідна і шороку зростає. Однак претендувати на працевлаштування можуть кращі з кращих випускників, що є стимулом для навчання. У ліцеї навчаються юні представники династії залізничників.

На ювілеях не заведено казати про проблеми, однак вони є — з тим само працевлаштуванням випускників, фінансові. Скажімо, Міністерство освіти і науки України, під опікою якого згаданий ліцей, виділяє мізерні кошти на харчування учнів — 36 копійок на день. І якщо не спонсори ПСП «Україна» (керівник Володимир Дрозд) і фермерське господарство Віктора Атаманюка та те, що ліцей уже навчився заробляти собі на продукти, ця проблема стояла б дуже гостро.

Олександра ЮРКОВА.

Рівненська область.

## ХАРАКТЕРИ

## Відьмак з університету Його провідництво сповнене вболівання за Україну

Такими були в усі часи українські характерники, ворожити, мольфари. Але щоб викладач університету і раптом відьмак, це вже занадто! Дмитро Люба може відвернути грозу, прикликати сонце. Притягнути дощ можна, але важче. А то не було б проблеми для його односельців посушливої весни...

У рідному селі Збрижі, де вже майже вся вулиця вимерла, живуть Дмитрові батьки. Старенькі, роботящі, як бджоли. Сюди він і дружина Марія навідуються, коли випадає найменша нагода. Бо лише тут можна відпочити, зізнається Дмитрова половина. Це вона так тільки каже, бо весь час обоє снують на пасіці. За старою хатою в садку стоїть гул медового цеху. Дмитро Люба гордиться тим, що його «божі тваринки» носять нектар не з плантацій, спеціально засіяних медоносами, а беруть найкраще від природи — з лопухів, кропиви, осоту, будяків. Так, як було в сиву давнину. А може, й гірчинка у цього меду особлива — від того, що село вмирає на очах. А що, коли піднесе хтось окраєць хліба з оцим пахучим золотом до рота, згадає батьківську оселю та й захоче повернутися.

Упоравшись на пасіці, Дмитро іде на Кемпу. Він ще не докопався, що значить це санскритське слово. Але саме тут добре творити молитву за будущину рідного краю. Збриж колись був славним українським містечком, що мало маґдебурзьке право. Ще досі збереглися міські ворота, та тільки рука новітнього «майстра» прикрасила їх нікчемними написами. А он там стоянка часів неоліту, трипільське городище...

Дмитро пригадує подільські легенди про рахман, які нібито жили на іншому кінці землі. Рахманом називає себе, бо зі своєю філософією для багатьох він теж ніби людина з далекого світу.

Віра ШПИЛЬОВА.

Хмельницька область.

На знімку: ворожба біля вулика.

Фото автора.



Георгій МАНЧУЛЕНКО: «Якщо хочемо жити заможного, треба підтягнутися до стандартів західної демократії»

ХТО Є ХТО

Із досьє «ГУ»

**МАНЧУЛЕНКО Георгій Манолійович.** Народний депутат України по 203-му виборчому округу (Чернівецька область), депутат трьох останніх скликань. Народився 1963 року в с. Митків Заставнівського району Чернівецької області. Має дві вищі освіти — інженерну та юридичну. Служив у Збройних силах, працював інженером-технологом на заводі «Гравітон», заступником начальника регіонального відділення Фонду держмайна України по Чернівецькій області, завідувачем відділу роздержавлення власності та демонополізації виробництва Чернівецької облдержадміністрації. Нагороджений орденом «За заслуги» III ступеня. Член Української народної партії, фракції «Наша Україна» у ВР, секретар Комітету ВР з питань національної безпеки та оборони. Одружений, має доньку-школярку. Захоплення — стрибки з парашутом, стрільба.



— Пане Георгію, зізнайтеся: військова служба — це була ваша дитяча мрія і доросле розчарування?

— Не зовсім так: я став офіцером після закінчення цивільного вузу — інженерно-оптичного факультету Чернівецького університету, де готували спеціалістів для оборонної промисловості. З дитинства мріяв бути військовим льотчиком, а став офіцером повітряно-десантних військ. Довелося служити в різних гарячих точках. Останнім місцем служби був Закарпатський військовий округ. Армійський гарт позитивно вплинув на моє майбутнє формування як політика. Мені подобалася служба, мав перспективу військової кар'єри... Але наприкінці 1989 року звільнився у запас, хоча це рішення було для мене нелегим. Однак уже тоді розумів, що розпад СРСР неминучий, і Україна стане незалежною державою. Відчував поклик, що мої вміння та зусилля можуть стати потрібними для мого народу.

— Що було вашим першим самостійним кроком у політиці?

— Коли я повернувся в

Україну в грудні 1989 року, занурився в атмосферу активної боротьби за незалежність. У той час діяли Народний рух України, «Зелений світ», Товариство української мови та інші організації. Поступово почав включатися в активну політичну та громадську діяльність, вступив до Української гельсінської спілки, яка згодом перетворилася на Українську республіканську партію. (До речі, в Компартії я ніколи не перебував). Потім пов'язав своє майбутнє з Народним рухом України. Першою відповідальною політичною акцією стало проведення на теренах Чернівецької області агітаційно-культурного походу «Дзвін-90».

— Чи був болісний для вас розкол Руху?

— Відтоді, як почалися внутрішні дискусії в Русі, я ніколи публічно не висловлював свою точку зору на ці процеси. Може, колись, як матиму більше вільного часу, напишу спогади. Для мене це був також болісний процес. Нині в Народного руху України і Української народної партії дуже добрі стосунки на рівні керівництва та партій-

них структур, зокрема й у Чернівецькій області, де я очолюю обласну організацію УНП.

— Який складовий парламентської роботи ви приділяєте найбільше уваги — законотворенню, політичній боротьбі, виборчому округу?

— Як і в попередніх скликаннях парламенту, беру активну участь у дискусії щодо стратегічних інтересів України та векторів її руху. Я був, є і залишуся переконаним прихильником європейського та євроатлантичного вибору України. Якщо хочемо жити заможного, як західні держави, то треба підтягнутися до стандартів західної демократії, Євросоюзу та НАТО. Працюючи в комітеті з питань національної безпеки та оборони, приділяю багато уваги проблемам розбудови Збройних сил.

— Чому ви не голосували за урядовий проект закону про реформування Збройних сил України? Ви взагалі проти військової реформи чи тільки

Збройних сил (на базі військово-повітряних сил та військ протиповітряної оборони буде сформовано повітряні сили).

— Ви і тепер стрибаєте з парашутом, зокрема, в 2000-му брали участь в експедиції на Північний полюс. Навіщо це потрібно політику? Про що думаєте під час польоту? Вам відоме відчуття страху?

— Найкращий спосіб забути всі проблеми та отримати дозу адреналіну — стрибнути з парашутом або постріляти в тирі. Почуття страху є в кожного, незалежно від того, скільки він здійснив стрибків — десяток чи тисячу. Але що більше досвіду, то легше володіти собою в екстремальній ситуації. Під час стрибка передусім думаєш про послідовність дій: починаючи з відділення від літака до відкриття парашута і приземлення. В повітрі дуже небезпечно вдаватися до безшабашності, так само як і цілком піддатися страху. Тут, як і в політиці, має бути прагматичний під-



проти скорочення армії?

— Я за військову реформу, за зміни, але проти бездумного скорочення Збройних сил. Спочатку треба прийняти нову військову доктрину. Запропоновано лише один елемент реформи: перехід від чотиривидової до тривидової структури

хід і контрольований процес. А стрибок з парашутом на дрейфуючу крижину Північного полюса — неймовірно випробування і враження на все життя.

Юліана ШЕВЧУК.

На знімку: Георгій Манчуленко під час експедиції на Північний полюс.

Валентин КУЛІЧЕНКО: «Наша галузь — важливий сектор економіки країни»

Асоціація вторинних металів України 3 червня проведе свій VII з'їзд, але він буде свого роду ювілейний — виповниться рівно п'ять років від дня її реєстрації. Напередодні ми зустрілися з президентом Асоціації Валентином Куліченком.

— Валентине Арсентійовичу, ще кілька років тому мені здавалося, що послуги недержавних заготівельників металобрухту країну цікавили мало. Які зміни сталися за останні роки у вашому сегменті ринку?

— Ви не помиляєтеся. До того ж на момент юридичного оформлення свого народження Асоціація не мала досвіду взаємодії з міністерствами і відомствами, органами місцевої влади. На першому з'їзді до складу Асоціації входило лише 47 суб'єктів підприємницької діяльності, нині — 125. Окрім того, кілька колективних членів, зокрема, Українське об'єднання вторинних ресурсів, Донецька асоціація металобрухту, Львівська асоціація та інші. На сьогодні ми представляємо інтереси понад півтисячі суб'єктів підприємництва, які обіймають 80 відсотків ринку брухту чорних металів. Нас визнали на всіх рівнях. Та й ставлення держави до можливостей і впливу Асоціації змінилося на краще. Підвищилися авторитет і значення брухтопереробної галузі, утвердилось розуміння, що вона є важливою для металургів країни.

— Я знаю, що Асоціація з перших днів свого існування відстоювала принципово новий підхід до оцінки виробничої діяльності з брухтом чорних металів. Якщо просто, то в чім його сила?

— А ви озирніться і побачите, яка сила-силенна законодавчих і нормативних актів нежиттєздатна через заборонний характер, всілякі запобіжні заходи. Ми вважаємо, що необхідно усувати всі перепони, які обмежують діяльність з брухтом чорних металів, суперечать чинному законодавству. Якщо ми помиляємося, ринок нас виправляє. За час існу-

вання Асоціація наполегливо працювала у двох головних напрямках. Забезпечити стабільне правове поле для ефективної діяльності в сфері з металобрухтом. І завдяки цьому максимально зняти проблему забезпечення вітчизняного металургійного комплексу брухтом чорних металів. До речі, ця проблема в Україні була завжди.

— Який вплив на його обсяги здійснює нині тридцятиєврове вивізне мито?

— Як на мене, мито вже ні до чого. Кон'юнктурою рухає потужний попит. Зважає, що від грудня минулого року до кінця квітня нинішнього ціни на металобрухт на зовнішніх ринках зросли в середньому зі 120—130 доларів США за тону до 250—260 доларів, і 30 євро за таких цін не вирішують справу.

— Деякі металургійні комбінати стверджують, що галузь потерпає від сировинної кризи...

— Нісенітниця. На сьогодні

брухтом чорна металургія забезпечена на 120 відсотків. Але не зважати на тектонічні цінові зміни, які сталися останнім часом на зовнішніх ринках, не можна. А там від грудня до сьогодні листовий та сортовий прокат подорожчав мало не вдвічі — подекуди до 400 доларів США за тону. Звідси й потужне зростання експортних поставок на зовнішні ринки, для чого потрібно більше сировини. І добре. Але це ще один аргумент на користь того, що не ламати треба мережу суб'єктів господарювання з металобрухтом, а розвивати. 7—8 мільйонів тонн металобрухту щорічно з неба не впадуть.

— Обсяги внутрішніх і зовнішніх поставок мають обов'язково регулюватися...

— Ми згодні, але не обов'язково регулювати шляхом заборон, квотування тощо. Сьогодні ефективно що проблему розв'яже механізм балансового методу регулювання поставок металобрухту, виходячи з потреб, який

здійснюють Мінпромполітики і Міністерство економіки та з питань євроінтеграції із залученням Асоціації. Саме завдяки цьому механізму 2003 року ми збільшили поставки металобрухту споживачам на 800 тисяч тонн порівняно з попереднім роком. Ще сприятливіша ситуація складається нинішнього року.

— Я чув, ви зверталися з листом до Президента України....

— Авжеж, на початку квітня. Ситуація тоді з постачанням металобрухту була нормальною. У березні та квітні рівень поставок становив близько 700 тисяч тонн на місяць, перевищував балансові орієнтири. Металурги, звісно, заторварилися. І природно почали знижувати ціни, відмовлялися від поставок... Але, що цікаво, водночас справа доходила до вимог металургів саме в цей час обмежити і заборонити експорт металобрухту, який і передбачено у затвердженому на рік балансі як захід, що компенсує такі дії з боку металургійних підприємств і не дозволяє згорнути систему заготівлі металобрухту.

І ми звернулися до Президента з листом, в якому висловили своє тверде переконання у недоцільності заборони експорту металобрухту. До того ж, на жаль, сьогодні легко підмінити інтереси галузі інтересами окремих власників металургійних комбінатів.

До нашого голосу прислухалися. Мені здається, важливо досягти одного: нормальних взаємовигідних відносин між металургами і постачальниками сировини. І тут ми вже просунулися істотно вперед.

— Які проблеми ви маєте намір порушити на з'їзді?

— Проблем накопичилося чимало. Вони стосуються і завищених залізничних тарифів, і технологічного забезпечення напружених завдань. Фактичні показники роботи за п'ять місяців цього року дають змогу забезпечити поставку споживачам 8,5 мільйона тонн брухту чорних металів, у тім числі 6,7 — на внутрішній ринок. Йому надається незаперечний пріоритет. Але про те, як цього досягти, і йтиметься на з'їзді.

Сергій ВЛАД.

АНАЛІЗ. ПРОГНОЗ

Немає нічого ліпшого за негоду

Нинішня весна і початок літа не вельми балують українців погожими днями: прохолоду змінюють дощі і — навпаки. Щось схоже відбувається і в політиці. Не встигли опозиціонери порадіти провалюному голосуванню за внесення змін до Основного Закону країни, як політична реформа знову постала на порозі Верховної Ради. Несподіваними сюжетами наповнені і майбутні президентські перегони, до старту яких залишилося менше двох місяців.

Хмарно, але з проясненнями

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин вважає, що нині у політреформи з'явився шанс на втілення у життя. Він повідомив, що ініціаторами скликання наради з приводу її подальшої долі стали керівники депутатських груп і фракцій.

Проте після тривалої розмови лідерів з'ясувалося, що і «Наша Україна», і БЮТ залишилися на своїх позиціях: вони не підтримали компромісний варіант внесення змін до Конституції (наша газета детально описувала перебіг подій на нараді у попередніх числах).

У можливості проведення конституційної реформи до президентських виборів засумнівався навіть один з її ініціаторів — лідер соціалістів Олександр Мороз. Хоча й зауважив нещодавно після консультацій з лідером «Нашої України», що позиція Віктора Ющенка почала дещо змінюватися.

Не сумніваємося, на перебіг подій довкола політреформи вельми вплине і старт президентської гонки, яка може подарувати неприємні сюрпризи для багатьох ймовірних претендентів на найвищу посаду в державі.

Не вір очам своїм

Минулого тижня про своє бажання взяти участь у президентських перегонах заявили ще два політики: екс-прем'єр Анатолій Кінах та колишній глава парламенту Олександр Мороз. Перший, шоправда, уточнив: за умови підтримки співгромадян. А лідер соціалістів свою участь обумовив успіхом чи поразкою конституційної реформи. І уточнив, що від опозиції у пергонах братиме участь менше чотирьох претендентів.

Шоправда, варто не забувати афоризм Козьми Прутков: «Якщо на клітці слона бачиш напис «буйвол», не вір очам своїм».

Скажімо, голова Народно-демократичної партії Валерій Пустовойтенко донедавна ще був упевнений у своїй участі у президентських перегонах. А нині скромно повідомив нашим колегам: «Усе вирішить з'їзд партії». Більш конкретним був його заступник, міністр Кабінету міністрів Анатолій Толстоухов. Він розповів телевізійникам, що вже готовий проект договору про висунення єдиного кандидата від центристських партій. І уточнив: таким кандидатом може бути прем'єр Віктор Янукович.

Однак після різкого скачка цін на бензин і засідання Ради національної безпеки й оборони, на якому глава держави доволі різко розкритикував уряд, у багатьох аналітиків з'явилися сумніви щодо політичного майбутнього Віктора Федоровича.

А, скажімо, Олександр Мороз минулого тижня навіть висловив думку, що на старті прзидентських перегонів може втретє з'явитися нинішній глава держави. Хоча варто нагадати: Леонід Кучма не раз казав, що він балотуватися не збирається. І навіть розповів про те, чим займатиметься після закінчення своєї каденції.

Отож багатьом — і політикам, і пересічним громадянам — залишається гадати: які ще несподіванки подарують цього року природа і політична погода?

Володимир КОРОЛЮК.



# На оглядини, до Золотоноші

## ВІТЧИЗНЯНИЙ СТИЛЬ

Такого представницького зібрання ні машинобудівний завод, ні скромна Золотоноша не пам'ятали. На оглядини у складальний цех підприємства приїхали провідні фахівці металургійних комбінатів не лише з промислових центрів України, а й з Росії. Прибув «академік», ас ливарного виробництва, голова асоціації доменників Росії Володимир Шатлов. Прилетіли фахівці з устаткування з Тули, Новокузнецька, Запоріжжя, Дніпродзержинська, Алчевська, Донецька...

Яке диво привело за тисячі кілометрів найповажніших «метрів» чорної металургії до маленького українського містечка? Для знавців-ливарників те диво стояло у цеху відкритого акціонерного товариства «Золотоніський машинобудівний завод імені Івана Лепсе». Називалося воно «комплексом для відкриття та закриття чавунної льотки доменної печі».

Ця багатотонна махина-велет, яку з повагою і захопленням оглядали гості, — найкращий у своєму класі зразок, без

котрого неможливе металургійне виробництво. Як з'ясувалося, масштабний комплекс — не перша «ластівка» золотоніських машинобудівників. Їх потужні дітища успішно працюють на Донецькому металургійному комбінаті, «Запоріжсталі», «Азовсталі», тульському «Вторчорметі». Запоріжці, як і донеччани, вже вдруге замовили металевого помічника для свого виробництва.

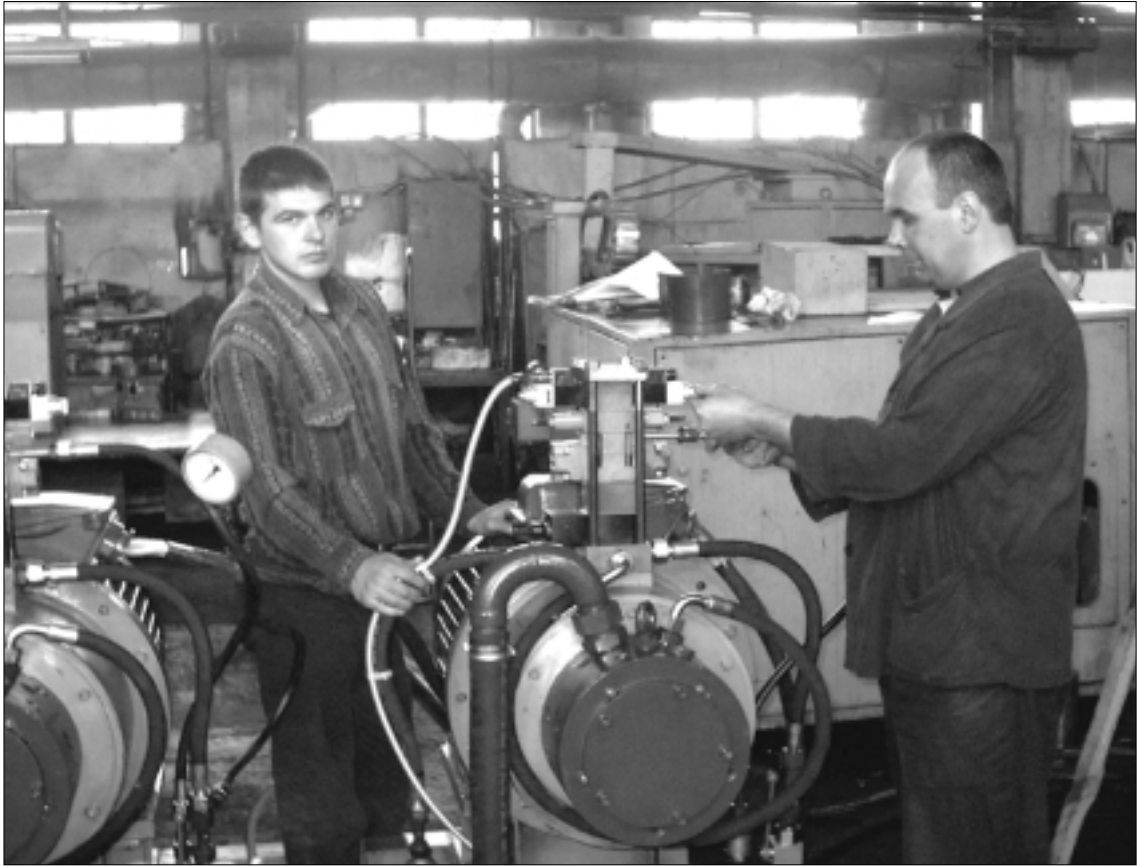
— Ми довго шукали такий комплекс, — поділився представник Західно-Сибірського

металургійного комбінату Віталій Березін. — Ті, що виробляються у нас в Росії, нас не задовольняли. Зарубіжні — також. Ми раді, що знайшли те, що потрібно, — простий і надійний агрегат. До того ж ціна його нам по кишені. Про замовлення вже домовляємося з його авторами.

Такої самої думки про спільний машинобудівний витвір золотонісців і конструкторів «Дніпродіпромашу» були й інші гості.

— Акціонерне товариство «Тулавторчормет» продовжує співпрацю з українськими колегами, — висловив думку свого керівництва начальник групи монтажу цього підприємства Анатолій Вешунов. — Комплекс із Золотоноші працює у нас, як годинник. Тепер йому потрібен «брат».

Похвальні слова фахівців приємно було чути не лише «батькам» комплексу, зокрема генеральному директору



«Дніпродіпромашу», голові наглядової ради БАТ «Золотоніський машинобудівний завод» Геннадію Алінову. Вражені були й журналісти, присутні на оглядинах комплексу. «Як сталося, що невелике — всього 500 працівників — підприємство вийшло на колишні неозорі загальносоюзні простори?» — таке запитання адресував «Голос України» директору заводу Володимирів Дятченку.

— Нелегко дався нам цей успіх, — зі ширістю розповів Володимир Миколайович. — Ми до нього йшли не один рік — через жорстку кризу, вимушені відпустки, простої... Я вдячний заводчанам — більшість із них висококваліфіко-

вані спеціалісти, патріоти підприємства, котрі витримали ці тяжкі дні, місяці. І не лише вистояли — напружено працювала раціоналізаторська думка... Разом зі своїми партнерами, інженерним центром «Дніпродіпромашу», до хрипоті в голосі проводили «мозкові атаки». Тепер у нас повний портфель замовлень, стабільна зарплата і ми з упевненістю дивимось в завтрашній день.

Познайомившись з робітниками, майстрами цехів Золотоніського машинобудівного заводу, переконалася — без відданих своїх справі людей не вийшло б тієї «маленької» новинки, яка привернула до себе увагу металургів від Сибіру до Азова. У провідному

складальному, у ремонтно-механічному цехах працювали люди, робочий стаж яких на цьому підприємстві сягає сотрок років. До того ж поруч з ними трудилася молодь. «У нас батьки приводять на виробництво своїх синів», — з гордістю сказав головний інженер «машбуду» Віталій Олексенко. Отже, є ще порох у наших порохівниках.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

**На знімках:** у складальному цеху працюють слюсарі Олександр Максименко та Роман Беляков; директор заводу Володимир Дятченко (другий зліва) спілкується з гостями підприємства.

Фото автора.

# 12 мільйонів(!) молодих дерев

посаджено нинішньої весни на Вінниччині:  
в області завершено відновлення зелених насаджень, знищених стихією 2000 року

## ЕКОЛОГІЯ

### Зелень — у дефіциті

Приблизно по шість молодих саджанців припало на кожного мешканця області. Незважаючи на це, Вінниччина продовжує залишатися лісодефіцитним регіоном держави: за показником лісистості область на одинадцятому місці у державі. Великих збитків лісникам завдала стихія: у восьми районах, що опинилися у її епіцентрі, було пошкоджено четверту частину (!) лісових насаджень, більшою чи меншою мірою ліси постраждали майже в кожному із 27 районів.

### Після стихії ліс «світив» дірками

Як стверджує генеральний директор обласного об'єднання «Вінницяоблкомунліс» депутат обласної ради Михайло Вдовцов, найбільше було знищено дерев шпилькових культур — сосни, берези, граба... Вони виявилися найуразливішими до льодового пан-

церу (ясний осінній дощ, який ішов перед тим протягом дня, вночі змінився першим морозом). Опинившись у льодовому полоні, високі верхівки й тонке гілля ламалися, як сірники, навіть без найменшого подиху вітру.

### Для довідки

*На відновлення лісонасаджень, знищених стихією, вінничани витратили більше двох мільйонів гривень. Тільки частину названої суми було отримано у рік стихії з Києва, решту шукали в себе в області.*

Весною спеціалісти констатували ще один сумний факт: зламані крони стали джерелом поширення хвороб і шкідників. До того ж було порушено повноту лісу. Нормальною вона вважається тоді, коли листя на деревах утворює собою шатро, що захищає небо: подивившись вгору — тільки зелень над головою... На-

томість ліс «світив» дірками.

Прибрати зламані дерева виявилося непросто. Виконати цю роботу протягом одного сезону лісники не змогли: стихія наламала дров стільки, скільки їх мали б заготовити на десять років наперед. Прибираючи «торчки», одночасно заліснявали «ліси» галлявини.

### Автомобіль — у нагороду

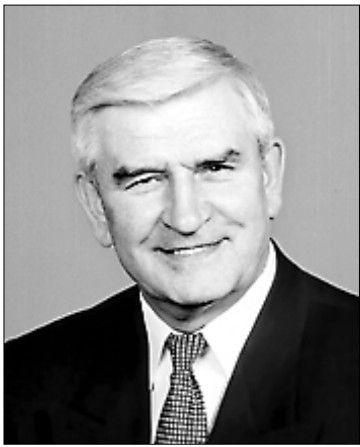
Значну допомогу лісникам надали територіальні громади, колективи шкіл, інших навчальних закладів. На знак подяки з ініціативи М. Вдовцова запровадили низку заохочувальних призів. «Найвагомішим» серед них став автомобіль «Таврія». Його вручили Олександрівській сілраді, що в Томашпільському районі.

За підсумками нинішнього року таких призів на колесах буде два: один дістанеться кращому «Агролісгоспу», другий знову поїде до тієї сілради, де зуміють найефективніше організувати роботу із заліснення земель, непридатних для сільськогосподарського виробництва. А для кращого учнівського колективу передбачено екскурсію до Канева на Чернечу гору. Крім того, для своїх встановлено звання «Кращий лісник року»: протягом нинішнього року фоє адмінбудинку об'єднання прикрашатиме великий кольоровий портрет (розміром 1х1 метр) потомственного лісника, директора Томашпільського «Агролісу» Анатолія Поліщука. Не тільки батько, а й дід 72-річного Анатолія Макаровича доглядали ліс, тонко відчуваючи його.

Першими закінчили ліквідацію стихійного лиха працівники «Агролісгоспу» Чечельницького району, насамперед завдяки вмілій організації робіт керівника названого підрозділу Анатолія Гарагоді. Анатолій Андрійович разом з колегами з інших районів навчався на курсах при Вінницькому аграрному університеті. «У нас була конкретна мета, — каже М. Вдовцов, — здійснювати цю непросту роботу на науковій основі».

**Коментар голови обласної ради Юрія ІВАНОВА :**

— Стихія, про яку згадувалося вище, нашоюхнула нас на думку комплексного розв'язання проблеми заліснення території області. З цією метою розроблена і затверджена на сесії облради програма «Ліси Вінниччини на 2000—2015 роки». Ми створили ще одне обласне лісгосподарське підприємство — «Вінницяоблкомунліс». У його відання передано ліси, які-



ми раніше користувалися колективні лісгосподарства: після реформування вони втратили право на володіння ними. Це — 138 тисяч гектарів зелених насаджень, тобто трохи менше половини території, зайнятої лісом.

Новостворена організація (кошти для її становлення виділили з обласного бюджету), одразу взялася за ліквідацію стихійного лиха. Не менший обсяг робіт виконано силами ще однієї організації — обласного державного об'єднання «Вінницяліс». Нинішньої весни силами її працівників посаджено приблизно три мільйони молодих дерев. Така само кількість на рахунок об'єднання «Вінницяоблкомунліс». Так активно ми ще не озеленювали свій край. Безпосередню участь у низці акцій, присвячених озелененню, ініційованих, зокрема, й обласною радою, взяли територіальні громади, підставляли плече депутати обласної та місцевих рад.

Уперше лісгосподарські підприємства області розпочали формування приводних смуг. На площі 108 гектарів маємо намір зміцнити береги річок, щоб запобігти їх замуленню. Детально обстежили землі несільськогосподарського використання — яруги, балки, схили. Таких у нас налічується 34 тисячі гектарів. Від ерозії їх може врятувати тільки заліснення. Крім того, ерозії піддається третина орних земель. Найпершим порятунком від такого лиха є полізахисні лісосмуги. Врешті-решт, де ще, як не в аграрній області, мають бути зелені ліси?..

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

**На знімках:** голова обласної ради Юрій Іванов; за роботою фахівці об'єднання «Вінницяоблкомунліс».

Фото Олександра ГОРДІЄВИЧА.

## ЦЕ ЦІКАВО

# Звіритися за зоряною мапою

Із даних, отриманих на Алчевському опорному пункті нової фундаментальної мережі України, постає електронна мапа нашої країни

*Принципова здатність телескопа, встановленого в Алчевській астрономічній обсерваторії, — це 11-та зоряна величина. Інакше кажучи, він бачить супутник діаметром 60 см на відстані 6—8 тисяч кілометрів. На базі цієї обсерваторії створено Алчевський опорний пункт нової фундаментальної геодезичної мережі України, який вважають свого роду унікальним. Роз'яснення стосовно унікальності Центру дає директор державного міжвузівського центру «Оріон» Донбаського гірничо-металургійного інституту доктор технічних наук, професор Юрій ДЕНИЩИК:*

— Астрономічна лабораторія має дві системи. Перша являє собою лазерно-локаційну станцію, яка визначає координати штучних космічних об'єктів, зазначає, із сантиметровою точністю. Зважимо водночас, що дальність об'єктів становить, як правило, кілька десятків тисяч кілометрів. Друга система — геодезична. З такою самою сантиметровою точністю наші спостереження допомагають визначити місце розташування самої станції щодо центру мас Землі. Інакше кажучи, на базі таких пунктів можна будувати інженерні мережі (у геодезії це називається нульовим циклом) і прив'язувати їх відносно точки, яка коригується, скажімо, під час зсуву тектонічних плит чи ґрунтів, підтоплення або інших техногенних впливів.

Будівництво цього унікального об'єкта почалося більш як десять років тому з ініціативи ректора ДГМІ Володимира Дорофєєва і тоді ще кандидата технічних наук Юрія Денищика. У той час алчевські учені запропонували проект астрономічного павільйону з розсувним покрів'ям. Його було ухвалено. Втілити ідею в життя довірили міжвузівському центру «Оріон», який успішно вправся із цим завданням, використавши не тільки стандартні, а й нестандартні підходи. На відміну від своїх львівських і ужгородських колег, котрі працювали вже не один десяток років, алчевським ученим довелося починати з нуля, втілюючи свій проект у чистому полі. Сьогодні об'єкт являє собою дві споруди, оснащені сучасним обладнанням. Вимірювання ведуться через кожні п'ять секунд, а опрацьовані дані передаються до Державної служби картографії, геодезії і кадастру. Із узагальнених зведень і складають електронну мапу України.

Алчевську обсерваторію офіційно визнано єдиною на сході України опорною точкою нової фундаментальної геодезичної системи нашої країни, яка в перспективі буде інтегрована в країні за точністю глобальні мережі. Як пояснив професор Денищик, за допомогою супутникових систем NAVSTAR (США) і ГЛОНАСС (Росія) з пасивними приймальними засобами, які розміщені на поверхні Землі, буде створено інженерні геодезичні мережі різних класів точності, аж до кадастрів. Такі системи називаються GPS — глобальна система позиціонування. Це визначення місця розташування стаціонарних і рухомих об'єктів. Такі засоби визначення координат досить поширені. Наприклад, за допомогою системи GPS можуть працювати рятувальники під час проведення робіт у надзвичайних ситуаціях. Для вугільного Донбасу вони тим паче цінні.

— Коли кількість таких точок, як наша, досягне в Україні 16, можна вести мову про створення мережі моніторингу глобальних навігаційних супутникових систем, — каже Юрій Денищик. — КБ «Південне» вже зверталось до нас, цікавившись, якою мірою реально створити український центр спостереження і керування супутниками. Адже всі центри опрацювання даних з космічної навігації залишилися в Росії. Але передусім телескоп треба модернізувати, що дасть можливість спостерігати супутники нижче тисячі кілометрів. Зазначу, що орбіта української «Січі» нижча за цю позначку.

Без державної фінансової підтримки тут не обійтись. Тим паче, що Національне агентство України визнало: алчевські вчені справді створили багатотисячний об'єкт науково-дослідної інфраструктури, якому під силу виконання державних і міжнародних програм. Отож чекатимемо на добрі зміни.

Алла АНТИПОВА.

Луганська область.



# Головний коник Запорізького алюмінієвого



**Відоме й водночас доволі обережне в здійсненні своєї політики підприємство. Одне із найдаліших вкладень російського капіталу в Україні і разом з тим одне із найбільш обговорюваних. Це ЗАЛК — Запорізький алюмінієвий комбінат.**

На Запорізькому алюмінієвому комбінаті, єдиному українському підприємстві з випуску первинного алюмінію, завершують проект техніко-економічного обґрунтування пуску другої печі з виробництва феросиліцію — сплаву, необхідного для виробництва легованих сталей. Модернізація виробництва — один із головних коників ЗАЛКу. До того ж проведена на підприємстві робота з модернізації дала змогу досягти зростання обсягів випуску продукції за скорочення витрат сировини, матеріалів і енергоресурсів. Тільки за перший місяць року на ЗАЛКу було зекономлено технологічної електроенергії на 4,8 відсотка, природного газу — на 13,36 відсотка. За словами генерального директора, голови правління ВАТ ЗАЛК Олександра Федотова, нинішнього року на модернізацію виробництва на комбінаті буде витрачено майже 23 млн. грн., що вдвічі більше, ніж 2003 року.



промислове досягнення, а й соціальне: на роботу буде запрошено нових фахівців. Середня заробітна плата на Запорізькому алюмінієвому комбінаті торік становила 923 гривні, а у робітників основних професій — 1500. За словами Олександра Федотова, за минулий рік чисельність працівників ЗАЛКу не тільки не скоротилася, а й збільшилася (більш як на 200 осіб). Збережена і розвивається соціальна інфраструктура підприємства: Палац культури (який є одним із найкращих закладів культури у Запоріжжі), бази відпочинку, дитячий оздоровчий табір, профілакторій, поліклініка. Із 6500 працюючих на

ЗАЛКу торік було оздоровлено 6494 працівники комбінату і члени їхніх родин.

ЗАЛК — одне з небагатьох підприємств, яке орієнтується на внутрішній ринок. Так, за перший квартал поточного року частка первинного алюмінію і його сплавів, що відправляється ЗАЛКом українським споживачам, зросла на 5%, і тепер цей показник становить 36 відсотків. Для порівняння відзначимо, що ще три роки тому на внутрішній ринок комбінат поставляв лише 18% алюмінію і сплавів.

**Валерій КАЛНИШ.**  
Запоріжжя.  
**Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.**



Примітно, що кожна шоста гривня з цієї суми «природоохоронна», тобто її буде використано на придбання і модернізацію обладнання з очищення промислових викидів у довкілля.

Плани запуску другої печі феросиліцію обговорювалися з минулого року, і промислові підсумки року 2003 дали змогу зробити оптимістичний прогноз. За минулий рік обсяг випуску товарної продукції у порівнянних цінах зріс на підприємстві на 3,6%. На комбінаті вироблено 107475 тонн первинного алюмінію (101,6 % до рівня 2002 р.). Виробництво глинозему зросло на 5% (236050 тонн), випуск кремнію збільшився у півтора разу (7943 тонн).

Пуск нової печі це не тільки



## БЛАГОСЛОВЕННА ЦЯ ЗЕМЛЯ... Дні «Голосу України» на Полтавщині



*За усталеною традицією зустріч із керівниками регіону пройшла в доброзичливій атмосфері. Голова обласної державної адміністрації Олександр УДОВІЧЕНКО і голова обласної ради Володимир ГРИШКО підкреслили, що «Голос України» — одне з небагатьох друкованих видань, яке, займаючи державницьку позицію, не втрачає зв'язків із регіонами, територіальними громадами, пересічними громадянами. Газеті вдається неупереджено висвітлювати найскладніші події, свої аргументи на її сторінках висловлюють різні політичні сили. Тому читач має можливість сформувати власні думки і враження.*

*— Ми дякуємо за розуміння і підтримку — публікації з регіону завжди оперативні й без ку-*

*тор. Так тримати й надалі! — побажали вони.*

*Розмова довкола децентралізації та деконцентрації влади засвідчила, що тут конче необхідні законодавчі дії, які б могли захистити інтереси регіонів. Бо як можна пояснити ситуацію, коли з полтавських надр видобувають лівову частку вітчизняних нафти і газу, а кошти за них осідають у столиці! Це сталося тому, що «мудрі» голови в міністерствах позбавили полтавські підприємства видобувники права юридичної особи. Над цією архіважливою проблемою і б'ється нині регіональна влада, бо від її позитивного розв'язання значною мірою залежатиме і благополуччя всієї громади...*



ри, одне одному, а разом — і нам, весело підморгували своїми зеленими електронними очима автомати.

— А де ж люди? — поцікавилися.

На те запитання начальник виробництва, вона ж таки головний технолог, Надія Поліщук тільки посміхнулася. І популярно розтлумачила, що кожна з трьох автоматичних ліній з розливу лікувальної води обслуговують лише два оператори та один наладчик обладнання. За годину до складу готової продукції надходить 20 тисяч пляшок. Характерно й те, що аж доки пакет пляшок опиниться в



шованою поруч станцією юних туристів відвідує близько тисячі дітей, які залюбки займаються у гуртках художньої самодіяльності та спортивних секціях. Міський голова Миргород Олександр Паутов наголошує: жодне масове дійство в Миргороді не обходиться без чудових театралізованих виступів вихованців школи людської краси. Вони з успіхом відстояли мистецьку честь гоголівського краю на Міжнародному фестивалі дитячої творчості в Миколаєві, були серед кращих на обласному конкурсі «Таланти твої, Полтавщино», виступали на співочому полі імені Марусі Чурай у Полтаві, на Сорочинському ярмарку, піднімали прапор Миргорода на карпатських вершинах...

Було б добре для дітей і дорослих, якби разом із центром естетичного виховання довели до пуття і збудоване ще 1912 року приміщення колишньої гімназії. Воно й понині є архітектурною окрасою міста-курорту. Уже й кошти було виділили. Проте не дрімали базіки, в тому числі і з депутатськими значками на піджаках, які власні політичні амбіції поставили вище за інтереси миргородських дітей. Зухвалою брехнею домоглися припинення фінансування доброї справи. Тепер аж облизу-

ються від задоволення. Мовляв, ми з тих, хто хоч і не з'їсть усіх фруктів, то бодай понадкушує...

...Кращі традиції славетних майстрів пензля і різця Луки та Володимира Боровиковських, Василя Кричевського, Опанаса Сластьона, Василя Кваші, які колись жили і творили в Миргороді, достойно продовжують член Національної спілки художників Віктор Брикулець, талановитий підприємець і фотохудожник Олександр Дінець, художник Леонід Пестич, скульптор Леонід Статкович та інші творці живої краси людської.

Висловлюємо ширшу вдячність за активне сприяння у проведенні Днів «Голосу України» в Миргороді міському голові Олександру Паутутову та головному лікарю ЗАТ «Миргородкурорт» Миколі Мельнику.

**Григорій ГРИНЬ,**  
**Леонард НІКОЛАЄНКО,**  
**Віталій СУДДА.**

Полтавська область.

**На знімках:** миргородський міський голова Олександр Паутов; завод мінеральних вод, виробнича лінія; міський центр естетичного виховання.

**Фото Олександра ВОСКРЕСЕНСЬКОГО.**  
**(Далі буде.)**

### Смак джерельної води

Аби не геній Миколи Гоголя, який так майстерно описав «дивовижну калюжу», та прозорливість дійсного статського радника лікаря Івана Зубковського, який перший оцінив «воду воночую и для употребления вовнутрь не пригодную», що струменіла з 674-метрової свердловини, то, певно, й Миргород був би схожий на решту міст і містечок благословенної Полтавщини. Та з часом з'ясувалося, що лікувальними властивостями миргородська вода не поступається водам визнаних у світі альпійських курортів Соден, Баден-Баден, Аахен. Саме зав-

дяки помірній мінералізації «Миргородська» є однією з тих вод, які поєднують у собі лікувальні та профілактичні властивості з якостями приємного столового напою. Завдяки своїй унікальності «Миргородська» набула популярності не тільки в Україні, а й далеко за її межами — у США, Канаді, Ізраїлі та інших заморських країнах.

Попри труднощі переходу на ринкові засади організації лікувально-оздоровчої роботи, в семи миргородських санаторіях щороку відпочивають та поправляють здоров'я понад три тисячі пацієнтів з усіх усюд. Методики лікування з використанням найсучасніших електронних прила-



дів, звісно, різні. А спільним для всіх чинником є цілющі властивості джерельної води.

Коли генеральний директор ЗАТ «Миргородський завод мінеральних вод» Володимир Верещака запропонував нам переконатися у білосніжній халаті і бодай побіжно глянути, як у півлітрових, літрових та півторалітрових поліетиленових пляшках з красивими етикетками народжується відома споживачам «Миргородська», ми не відразу й збагнули, куди потрапили. Розміром з аеродромний ангар, цех був схожий на величезний годинниковий механізм, у якому все крутилося: звиваючись вужем, повзли транспорте-

залізничному вагоні чи автомобільній хурі, людська рука його не торкається.

Присутній під час розмови заступник міського голови Сергій Соломаха не без гордості зауважив, що ЗАТ «Миргородський завод мінеральних вод» є одним із головних наповнювачів міського бюджету, а 292 його працівники виробляють продукції більше, ніж решта промислових підприємств міста разом узятих!

### Жива краса

Не в кожному, навіть обласного підпорядкування, місті є подібні до миргородського центри естетичного виховання дітей. Сьогодні його разом із розта-



## ОГОЛОШЕННЯ

## ЗАТ «Галант-Індустрі»

(код ЄДРПОУ 21531523)

повідомляє, що чергові загальні збори акціонерів відбудуться 29.07.2004 р. о 14.00 за адресою: 04080, м. Київ, вул. Фрунзе, 39.

## Порядок денний:

- Звіт Правління про фінансово-господарську діяльність за 2003 рік.
- Звіт Ревізійної комісії про результати господарської діяльності за 2003 рік.
- Затвердження річних результатів діяльності за 2003 р., річних звітів і бухгалтерського балансу за 2003 р.
- Затвердження розподілу прибутку за 2003 рік.
- Про збільшення статутного фонду (капіталу) товариства шляхом випуску нових акцій існуючої номінальної вартості.
- Про внесення змін до Статуту у зв'язку зі збільшенням статутного фонду (капіталу) Товариства і приведенням положень Статуту у відповідність до Цивільного та Господарського кодексів України, що набрали чинності з 01 січня 2004 р., та оформлення змін шляхом викладення Статуту у новій редакції.
- Про випуск акцій ЗАТ «Галант-Індустрі».
- Вибори Наглядової ради та Ревізійної комісії.
- Вибори Голови та членів Правління.
- Затвердження внутрішніх Положень ЗАТ «Галант-Індустрі».
- Про покупку і продаж майна ЗАТ «Галант-Індустрі».

## Інформація до п. 5 порядку денного:

1. Статутний фонд (капітал) збільшується з метою розвитку та технічного переоснащення виробництва і поліпшення основних фондів Товариства.

2. Розмір збільшення статутного фонду складає 106890,00 грн., товариство випускає додатково 101800 штук простих іменних акцій номінальною вартістю 1,05 грн. кожна.

Акціонери Товариства мають переважне право на придбання акцій додаткового випуску у кількості, пропорційній їх частці у статутному фонді (капіталі), для реалізації свого переважного права на придбання акцій, що випускаються додатково, подається заява і здійснюється оплата акцій відповідно до порядку розподілу. Підписки на акції не проводяться, порядок і термін розподілу акцій встановлюється загальними зборами. Збільшення статутного фонду (капіталу) не принесе збитків акціонерам. Привілейовані акції не випускаються.

3. Проект змін до Статуту у зв'язку зі збільшенням статутного фонду (капіталу) Товариства:

П. 5.1. Статуту викласти у наступній редакції:

«5.1. Статутний фонд (капітал) Товариства становить 117579,00 (сто сімнадцять тисяч п'ятсот сімдесят дев'ять) гривень, поділений на 111980 (сто одинадцять тисяч дев'ятсот вісімдесят) штук простих іменних акцій номінальною вартістю 1,05 грн. кожна.»

Реєстрація акціонерів проводиться 29.07.2004 року з 12.00 до 14.00 за місцем проведення зборів. Для участі у загальних зборах акціонерам при собі необхідно мати паспорт, представникам — довіреність, оформлену згідно з чинним законодавством та паспорт.

З документами, пов'язаними з порядком денним, акціонери можуть ознайомитись за адресою: 04080, м. Київ, вул. Фрунзе, 39 до початку загальних зборів.

**Довідки за телефоном: (044) 417-66-15.**

**Правління.**

Філія Агентства з питань банкрутства в Львівській області та ліквідатор БАТ меблевий комбінат «Дорогобич» п. Романчук С. Ю. 02 липня 2004 року о 10.00 год. проводять публічні торги з продажу майна банкрута — БАТ меблевий комбінат «Дорогобич», яке знаходиться за адресою: м. Дорогобич, вул. Тураша, 28, а саме:

- Цех переробки деревини, заг., площа 835,0 м<sup>2</sup>, електрошафа СПА — 77 (33 шт.) 1/10 частина водопроводу — заг. вартість 46523,28 грн.;
- Компресорна, заг. площа 206,0 м<sup>2</sup>, 1/10 частина водопроводу — заг. вартість 25264,08 грн.;
- Побутові приміщення котельні, заг. площа 224,8 м<sup>2</sup>, 1/20 частина водопроводу — заг. вартість 15077,64 грн.;
- Цех розкрою, заг. площа 1094,8 м<sup>2</sup>, приточна вентиляція, повітряна теплова завіса, 1/10 частина водопроводу — заг. вартість 65688,48 грн.;
- Димова труба (металева) висота 45 м. — вартість 8180,40 грн.;
- Тельфер, вантажопідйомість 1 т. — вартість 595,20 грн.;
- Токарно-гвинторізний верстат 163 — вартість 1500,00 грн.;
- Токарно-гвинторізний верстат ІК 62 — вартість 1537,20 грн.;
- Станок вальці (комбінат виробництва) — вартість 1946,40 грн.;
- Машина заливна Trusiotma GN 25-12 — вартість, 4598,40 грн.;
- Автонавантажувач Balkancar — вартість 390,00 грн.;
- Автонавантажувач Balkancar — вартість 780,00 грн. Загальна вартість майна становить 172081,08 грн.

Гарантийний внесок у розмірі 10 % від початкової ціни продажу та реєстраційний збір в розмірі 17,00 грн. для реєстрації учасників вносяться на рахунок Філії Агентства з питань банкрутства в Львівській області № 260028218 в ЛОД АППБ «Аваль», МФО 325570, код ЄДРПОУ — 26254583 не пізніше ніж за три календарних дні до початку проведення торгів.

Заявки на участь у аукціоні приймаються за адресою: м. Львів, вул. Тургенєва, 73, з 9-00 до 18-00 год. Кінцевий термін подачі заявок за три календарні дні до початку проведення торгів. Торги будуть проводитись за адресою: м. Львів, вул. Тургенєва, 73. Додаткова інформація за тел. (0322) 393-265.

Приватне підприємство «ВІВІ», ЄДРПОУ 32527881, повідомляє про свою ліквідацію. Претензії приймаються протягом двох місяців за адресою: 02094, м. Київ, вул. Магнітогорська, 1-б.

**ТОВ «Енергомашвин» № 31026893** повідомляє про свою перереєстрацію в ТОВ «ЕНЕРГОМАШВИН РЗА».

Постановою Господарського суду Херсонської області (73000, м. Херсон, вул. Горького, 18) по справі № 6/80 Б від 01.04.2004 року визнано банкрутом Великоолександрівський багатогалузевий комбінат комунальних підприємств, код ЄДРПОУ 03355264, смт. Велика Олександрівка, Херсонської області, вул. Леніна, 121, р/р в ХОД АППБ «Аваль», МФО 352093 та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Кіженцева Валерія Сергійович. Херсонська область, Велика Олександрівка, вул. Нікітіна, 3.

Товариство з обмеженою відповідальністю «Центр розвитку прогресивних технологій» (код ЄДРПОУ 31941352, 61103, м. Харків, проспект Леніна, 78, кв. 44) повідомляє про своє припинення в результаті ліквідації. Строк для заявлення кредиторів своїм вимог встановлено у два місяця з дня публікації цього оголошення. Вимоги приймаються у письмовій формі з додаванням усіх документів, що їх обґрунтовують, ліквідатором — Гронь М. А. за адресою: 61002, м. Харків, провул. Театральний, 11/13, оф. 101, тел./факс (057) 706-35-49.

Філія «Київська торгова палата» Товарної біржі «Українська інвестиційна» у відповідності до укладених угод проводить прилюдні торги з продажу на конкурсних засадах нерухомого майна підприємства-банкрута — ПП «Фірма «Росса» (м. Київ), а саме:

- Незавершене будівництво приміщення загальною площею 180,7 кв. м., що розташовані на першому поверсі дев'ятиповерхового корпусу культурно-готельного комплексу «Андріївський» за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 60 ціною 189 190 грн.
- Незавершене будівництво приміщення загальною площею 303,8 кв. м., що розташовані на другому поверсі дев'ятиповерхового корпусу культурно-готельного комплексу «Андріївський» за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 60 ціною 319 620 грн.
- Незавершене будівництво приміщення загальною площею 233,1 кв. м., що розташовані на восьмому поверсі дев'ятиповерхового корпусу культурно-готельного комплексу «Андріївський» за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 60, ціною 248 850 грн.
- Незавершене будівництво приміщення загальною площею 119,2 кв. м., що розташовані на дев'ятому поверсі дев'ятиповерхового корпусу культурно-готельного комплексу «Андріївський» за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 60 ціною 126 570 грн.
- Незавершене будівництво приміщення загальною площею 619,2 кв. м., що знаходяться в триповерховому цегляному будинку з мансардним поверхом за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 43 ціною 1 248 450 грн.
- Нежитлові приміщення підвалу (ресторан), загальною площею 137,2 кв. м., за адресою: м. Київ, вул. Воздвиженська, 60-А, Б. Ціною 772 440 грн.

Ціни вказані з ПДВ, являються початковими. Час проведення торгів — шовіторка та щочетверга. Гарантійний внесок — 10%.

Місце проведення торгів: м. Київ, Музейний пров., 10, тел. 253-82-68, 253-13-25.

**безкоштовна щоденна E-mail розсилка**  
**БАНКРУТСТВО ПІДПРИЄМСТВ**  
за матеріалами офіційних публікацій

підписка на сайті:  
**www.nau.kiev.ua**

Господарський суд Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а) порушив справу про банкрутство Лисчанського споживчого товариства (93100, Луганська область, м. Лисичанськ, вулиця Рилєєва, 56 а; р/р 26009100426401, 26006000411401, ідентифікаційний код 01725567), справа № 9/256.

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Ілліюшина Володимиром Георгійовича (ліцензія серії АА № 047596 від 09.07.2001 року, який мешкає за адресою: м. Луганськ, містечко Щорса, буд. 23, кв. 13).

Письмові заяви санаторів та заяви кредиторів з вимогами до боржника, а також документи, що їх підтверджують приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Черкаської області від 23 січня 2004 року по справі 14-3043 за заявою БАТ «Черкасиобленерго» сільськогосподарське товариство з обмеженою відповідальністю «Семенівськ» (с. Семенівка Лисянського району Черкаської області (ідентифікаційний код 0527817791092) визнано банкрутом. Щодо банкрута відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором СТОВ «Семенівськ» з 23 січня 2004 року призначено арбітражного керуючого Нікіфорова І. К. (м. Черкаси, вул. Різдяна, 170).

Господарський суд Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а) постановою від 22.04.2004 року у справі № 10/1886 визнав банкрутом Приватне підприємство «Алташин», 91000, м. Луганськ, кв. Сонячний, 19/11, ідент. код 24857372, р/р 260038854 в ЛОБ АППБ «Аваль», МФО 304007 і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Белікова Андрія Вікторовича, ліцензія АА № 484195 від 29.12.2002 року, адреса: 91050, м. Луганськ, кв. Комарова, буд. 35, кв. 64, тел. (0642) 58-83-51.

Господарський суд Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а), постанова від 20.04.2004 року у справі № 11/1406, визнав банкрутом БАТ «Білокуракинський Райагровхім», 92200, смт. Білокуракине, вул. Леніна, 85, ідент. код 30791000, р/р 26008301113 у Білокуракинському відділенні ощадбанку № 3316, МФО 364100 і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Белікова Андрія Вікторовича, ліцензія АА № 484195 від 29.12.2002 року, адреса: 91050, м. Луганськ, кв. Комарова, буд. 35, кв. 64, тел. (0642) 58-83-51.

Товариство з обмеженою відповідальністю «Пурій-Дизайн» (Код ЄДРПОУ 31758713) повідомляє про реорганізацію підприємства, тобто про приєднання до нього товариства з обмеженою відповідальністю «Спільне підприємство «Клер» (Код ЄДРПОУ 25546467) у відповідності до положень ч.1 ст.104 Цивільного кодексу України.

Вимоги кредиторів приймаються в термін та в порядку, що передбачений ст. 105 ЦК України за адресою: Львівська область. Миколаївський район, село Бродки (телефон 2971-179).

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор БАТ «Шахтарське АТП 11415», повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів. На конкурс виставляються наступні активи БАТ «Шахтарське АТП 11415», які знаходяться за адресою: м. Шахтарськ, вул. Червоногвардійська, 1: 1. Вугілля рядове (45 т), початкова ціна продажу — 1800,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок — 90,00 грн. 2. Автолами ІК (696 шт.), початкова ціна продажу — 1044,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок: 52,20 грн. 3. Скляного тару 2418 шт., початкова ціна продажу — 620,90 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 31,05 грн. 4. Крупа кукурудзяна (956,3 кг), початкова ціна продажу — 229,51 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 11,48 грн. 5. Мука кукурудзяна (1037,21 кг), початкова ціна продажу — 248,93 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 12,45 грн. 6. Автомобіль ГАЗ 3102, 1996 р., початкова ціна продажу — 3955,12 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 197,76 грн. 7. Автобус Ікарус 280, 1990 р., початкова ціна продажу — 3374,81 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 168,74 грн. Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу — 17,00 грн. перераховуються на р/р 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсу Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, розташованому за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. З фіксованими умовами можна ознайомитись у організатора конкурсу. Строк надання заяв 25 календарних днів із дня публікації у газеті по 26 червня 2004 р. включно. Конкурс відбудеться після 30 календарних днів із дня публікації інформації 02 липня 2004 р., у Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області об 11.00 год. за адресою: м. Донецьк пр-т Комсомольський, 8. Довідки за телефонами: 304-77-83, 304-37-21 та на сайті ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області: bankruptcy. internet. dn. ua.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор Макіївського державного АТП 11458, м. Макіївка, с. Октября, 1, повідомляють про проведення аукціону з продажу активів. На аукціон виставляються наступні активи: 1. Будівлі та споруди, які розташовані за адресою: м. Макіївка, с. Октября, початкова ціна продажу — 18960,00 грн. без ПДВ, гарантійний внесок — 948,00 грн. 2. Автомобіль ЗІЛ 138 (бортовий), 1988 р., початкова ціна продажу — 987,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 49,35 грн. 3. Автомобіль ЗІЛ 138 (бортовий - С), 1975 р., початкова ціна продажу — 977,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 48,85 грн. 4. Автомобіль ЗІЛ 138 А (бортовий), 1988 р., початкова ціна продажу — 987,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 49,35 грн. 5. Автомобіль ГАЗ 3307 (фургон), 1993 р., початкова ціна продажу — 1269,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 63,45 грн. 6. Прицеп (бортовий) ГКБ 8328, 1989 р., початкова ціна продажу — 836,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 41,80 грн. 7. Автомобіль ЗІЛ 138 (бортовий), 1989 р., початкова ціна продажу — 987,00 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 49,35 грн.

Гарантийний внесок у розмірі 5% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників аукціону — 17,00 грн. перераховуються на р/р 26000301001855 в ДП АКБ «Мрія» м. Донецька, МФО 335571, ОКПО 30832518, Регіональний товарний біржі «Класік». Для участі в аукціоні необхідно надати письмову заяву організатору торгів Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. З фіксованими умовами можна ознайомитись у організатора конкурсу. Строк надання заяв 27 календарних днів із дня публікації інформації по 28 червня 2004 р. включно. Аукціон відбудеться після 30 календарних днів із дня публікації інформації в газеті 02 липня 2004 р. о 14.00 год. на регіональний товарний біржі «Класік» за адресою: м. Донецьк, пр-т Ілліча, 89, км. 37. Довідки за телефонами: 304-77-83, 304-37-21 та на сайті: bankruptcy. internet. dn. ua.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор БАТ «Горлівський ремонтно-механічний завод», повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів. На конкурс з продажу активів виставляються БАТ «Горлівський ремонтно-механічний завод», що розташовані: м. Горлівка, вул. Мамедова, 73: 1. Будівлі (цех наповнення та збереження балонів, трансформаторна підстанція, каналізаційна насосна станція, убіральня), споруди, обладнання та інвентар, початкова ціна продажу — 80456,64, у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 4022,83 грн. 2. Обладнання (11 один.), початкова ціна продажу — 20175,87 грн., у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок — 1008,79 грн. Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу — 17,00 грн. перераховуються на р/р 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсу Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, розташованому за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. З фіксованими умовами конкурсу можна ознайомитись у організатора конкурсу. Строк надання заяв 10 календарних днів із дня публікації у газеті по 11 червня 2004 р. включно. Конкурс відбудеться після 15 календарних днів із дня публікації інформації 17 червня 2004 р., у Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області об 11.00 год. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Довідки за телефонами: 304-77-83, 304-37-21 та на сайті ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області: bankruptcy. internet. dn. ua.

Господарський суд м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-б) порушив справу № 19/31 про банкрутство Закритого акціонерного товариства «Укррос» (код ЄДРПОУ 22971690, м. Київ, 03037, пр-т Повітрофлотський, 39/1, р/р 2600801281345 в БАТ «Укресімбанк» м. Києва, МФО 322313). Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Шанілова Сергія Анатолійовича, ліцензія № 2520166, срок дії з 24.07.03 р. по 23.07.06 р. м. Харків, вул. Ак. Павлова, 6. 132-Г, кв. 27.

Письмові заяви кредиторів та заяви санаторів направляти в місячний термін з дня публікації до господарського суду, боржнику та розпоряднику майна.

Постановою Господарського суду Київської області від 08.04.04 р. по справі № 2/26-2004 Виробничо-постачальницьке підприємство у формі товариства з обмеженою відповідальністю «Добромир», Київська область, м. Славутич, Московський квартал, 1, кв. 87, код ЄДРПОУ 20614649 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційна процедура. Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Дранченко В. М. (ліцензія № 630098 від 11.12.03 р.), адреса для листування: 04074, м. Київ, а/с 73, тел/факс: (044) 430-04-29.

**Приватне підприємство «Аудиторська фірма» Інтер-Континент**, код ЄДРПОУ 31778297, Повідомляє про втрату оригіналів:

- Свідцтво про державну реєстрацію;
- Статут ПП «Аудиторська фірма «Інтер-Континент».

**Товариство з обмеженою відповідальністю «Аксен Плюс»**, код ЄДРПОУ 24546985, повідомляє про свою ліквідацію. Претензії кредиторів приймаються протягом двох місяців за тел. 544-13-85.

**Відкриті акціонерне товариство «Укртрансфаст»** в особі Філії «Придніпровські магістральні нафтопроводи» з метою об'єднання вимог кредиторів до боржника — Спільного Українсько-Польського підприємства «Маркетинг» (код 13961439) просить кредиторів боржника направити на адресу: 39605, м. Кременчук, вул. Перемоги, 32/5 або тел. (05366) 3-50-98 повідомлення про можливість об'єднати вимоги для звернення до суду з однією заявою про банкрутство боржника, згідно ст. 7 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом».

Термін направлення повідомлень — 30 днів.

## Оголошення про закупівлю

1. Замовник торгів: Відкриті акціонерне товариство (БАТ) «Дністровська ГАЕС»

- 1.1. Ідентифікаційний код за ЄДРПОУ: 30143623
- 1.2. Поштова адреса: Україна, 60236, м. Новодністровськ, Сокирянський район, Чернівецька область
- 1.3. Відповідальний за проведення торгів: Вавженчук Ярослав Володимирович тел.: (03741) 3-32-19, 3-33-00, факс.: 3-15-36, E-mail: yav@dn.cv.ua
2. Предмет закупівлі:  
**високосвітні комірці комплектної розподільчої установи 6 кВ з шедфонтажем з:**
  - вижимачами, що будуть встановлені на викотному елементі з електричним приводом;
  - мікропроцесорними пристроями релейного захисту і автоматики;
  - комплектом запасних частин для їх ремонту;
  - стикувальними вузлами, для приєднання обладнання КРУ до генераторних і трансформаторних струмопроводів 6 кВ;
  - програмними і технічними засобами для експлуатації та обслуговування мікропроцесорних пристроїв релейного захисту і автоматики;
  - електронними лічильниками електроенергії;
- 2.1. Кількість комірків: - 19 од.
- 2.2. Місце поставки: Чернівецька область. Сокирянський район, м. Новодністровськ,
- 2.3. Термін поставки: 31.10.2004 р.
3. Процедура закупівлі: відкриті торги.
4. Тендерна документація може бути одержана за адресою: 01033, м. Київ, вул. Горького, 29, ТОВ Енергетична консалтингова група (ЕнКоГ), кім. 621 з 1 червня 2004 року щоденно, крім вихідних днів, з 12:00 до 17:00 (за київським часом) або поштою, після подання заінтересованими Учасниками письмової заяви на участь у торгах на ім'я відповідальної особи за проведення торгів та оплати вартості Тендерної документації в розмірі 240 (двісті чотири) сторінок гривень в т.ч. ПДВ 20 % на розрахунковий рахунок №26008301826636 БАТ «Дністровська ГАЕС» в обласному управлінні ПІБ м. Чернівці, МФО 356163.
5. Тендерне забезпечення надається у розмірі - 35 тис. грн. та повинно мати одну з наступних форм:
- 5.1. Банківської гарантії або акредитиву, що не відкликається, які повинні бути видані одним з відомих банків України або за кордоном, та відповідати формі, що надається в Документах для торгів або в іншій формі, прийнятній для Замовника;
- 5.2. Зав'язаного чека або чека касира.
6. Тендерні пропозиції повинні бути надані за адресою одержання тендерної документації поштою або нарочним у термін до 10.00 за київським часом 15 липня 2004 р.
7. Розкриття тендерних пропозицій відбудеться за адресою 01033, м. Київ, вул. Горького, 29, ТОВ Енергетична консалтингова група (ЕнКоГ), кім. 615 о 14.00 за київським часом 15 липня 2004 р.
8. За роз'ясненнями, щодо процедури закупівлі слід звертатись за адресою одержання тендерної документації до Ніколаєва Ігоря Борисовича, тел.: (044) 239-46-47, тел/факс: (044) 220-92-31, 220-14-83, E-mail: Nikolaev@imppower.com

Голова тендерного комітету

Вавженчук. Я.В.

| АКБ "Інтерконтинентбанк"   |                                   |   |              |
|--|-----------------------------------|---|--------------|
| Баланс проміжної фінансової звітності банку на 1 квітня 2004 р.  |                                   |   |              |
| Найменування статті  | На звітну дату поточного кварталу | На кінець попереднього фінансового року | (тисяч грн.) |
| АКТИВИ   |                                   |   |              |
| Грошові кошти та залишки в НБУ                                   | 13065                             | 10944                                   |              |
| Кошти в інших банках   | 11493                             | 38254                                   |              |
| Цінні папери на продаж   | 9433                              | 12495                                   |              |
| Кредити та зборгованість клієнтів                                | 195993                            | 158757                                  |              |
| Інвестиційні цінні папери  | 3044                              | 1319                                    |              |
| Основні засоби та нематеріальні активи                           |                                   |   |              |
|  | 3741                              | 2570                                    |              |
| Нараховані доходи до отримання                                   | 5023                              | 5700                                    |              |
| Інші активи  | 6995                              | 4758                                    |              |
| <b>Усього активів</b>  | <b>248786</b>                     | <b>234799</b>                           |              |
| ЗОБОВ'ЯЗАННЯ   |                                   |   |              |
| Кошти банків   | 21839                             | 35050                                   |              |
| Кошти клієнтів   | 181292                            | 155631                                  |              |
| Нараховані витрати до сплати                                     | 850                               | 585                                     |              |
| Інші зобов'язання  | 6412                              | 14158                                   |              |
| <b>Усього зобов'язань</b>  | <b>210393</b>                     | <b>205423</b>                           |              |
| ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ  |                                   |   |              |
| Статутний капітал  | 35698                             | 26698                                   |              |
| Резерви та фонди банку   | 293                               | 293                                     |              |
| Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів | 0                                 | 0                                       |              |
| Результат минулих років  | 3                                 | 3                                       |              |
| У тому числі сума переоцінки у разі виплати необоротних активів  | 0                                 | 0                                       |              |
| Прибуток звітного року, що очікує затвердження                   | 2382                              | 2382                                    |              |
| Результат поточного року   | 18                                | 0                                       |              |





# Небачене зелене диво-свято

## на пагорбах Дніпра створили митці нашої столиці і прикрасили брати Клички

### ТВОРЧІ ЗВІТИ ОБЛАСТЕЙ

(Початок на 1-й стор.). Утім, офіційному звітові передувала концертна програма на площі перед палацом «Україна», у якій взяла участь найкращі оркестри столиці України. А в фойє палацу — найкращі твори майстрів сучасного народного мистецтва Києва, юних художників, експозиція іконопису тощо.

Про дивовижне масове дійство, яке відбулося на головній сцені країни, неможливо розповісти словами. Його треба було бачити. Відчути, проїнятися ним, піднестися духовно. Останнє, переконаний, якраз удалося зробити організаторам та учасникам. Вони викликали у глядачів гордість за своє місто, за нашу неньку-Україну. Вони демонстрували наявність у столиці потужного й багатогранного мистецького арсеналу.



Отже, епізодами були «Зішестя святого духа», «У святій Трійці зростає і квітне, славний Києве», «Вінок героям», «Київ — колиска творіння».

Здається, на звіті змагалися між собою райони міста, виставляючи колективи, один від одного краший. І все ж серед них найпомітнішими були Національний заслужений академічний народний хор ім. Г. Верьовки, Національний академічний ансамбль народного танцю ім. П. Вірського, Київський академічний дитячий музичний театр, народний ансамбль танцю «Ук-



раїна» дитячо-юнацької хореографічної студії «Щасливе дитинство» Дніпровського району, чоловіча хорова капела ім. Л. Ревуцького.

Дивували глядачів чудові відеохроніки телевізійної радіокомпанії «Київ» і відеопроєкції фірми «Екта», які відчутно доповнили й збагатили концерт-звіт.

Окрім прологу, під час звіту прозвучало ще кілька прем'єр, зокрема пісні «Зачарований світ» і «Стольний град».

Хтось закине: та Києву ж легше було зібрати й доставити учасників до палацу «Україна». Все ж не можна було не дивуватися режисерській чіткості й організованості на сцені за такої масовості. І старанності та сумлінності самих учасників.

Ще одна помітна особливість звіту Києва. На відміну від інших областей, крім управління культури, до його проведення залучили міську раду профспілок, головне управління освіти і науки, місь-

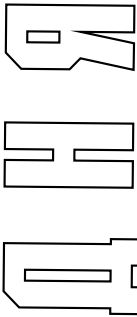
кий центр народної творчості, Всеукраїнський центр фестивалів «Кобзар».

Багато теплих і добрих слів про киян сказав у вступному слові перед початком звіту міський голова Києва Олександр Омельченко. Широ він дякував учасникам по завершенні концерту. Гучними оплесками зустріли вони і братів Кличків, котрі висловили своє захоплення їхньою майстерністю. Щоправда, чомусь про присутність у залі Віталія й Володимира не було повідомлено. А вони, між іншим, не могли пробитися до зали через увагу до них глядачів...

І така заувага. Крім майже постійно присутніх на звітах областей віце-прем'єр-міністра України Дмитра Табачника та міністра культури і мистецтв Юрія Богущького, інших високих посадовців країни масове мистецтво столиці не зацікавило цього разу. А шкода...

Яків ГАЛЬЧЕНКО.

Київ. Фото Олександра ВОСКРЕСЕНСЬКОГО.



■ 1882 р. Помер народний герой Італії Джузеппе Гарібальді. ■ 1906 р. У Петербурзі почав виходити часопис «Украинский вестник», орган української депутатської громади в Державній Думі. ■ 1919 р. У Полтаві народився майбутній артист естради і кіно Юрій Тимошенко (Тарапунька). ■ 1935 р. Помер письменник з Галичини Андрій Чайковський. Відомий історичними творами. ■ 1962 р. У Києві відкрито пам'ятник Пушкіну. ■ 1962 р. У Новочеркаську (Ростовська область) розстріляно демонстрацію протесту робітників проти оголошеного підвищення цін.

## На честь Святої Трійці



В Україні відзначали Зелені свята, або Трійцю. Віруючі називають цей день днем зішестя Святого Духа, П'ятидесятницею. Це одне з найбільших дванадцяти церковних свят. Його встановлено на честь зішестя Святого Духа у вищій вогню на апосто-лів, після чого ті заговорили різними мовами.

Цього дня віруючі прикрашають свої оселі клечанням — клено-вими гілочками, любистком, м'ятою. Відповідно зіллям у ці свя-та прикрашено і храми.

### У НОМЕР

## Кияни та їхні гості відгуляли День столиці

Програма святкування Дня Києва була доволі розмаїта. Зокрема, центральними вулицями міста промчав «Пробіг під каштанами» — 12-й міжнародний благодійний легкоатлетичний марафон. Шанувальники контактних видів спорту на естраді біля арки Дружби народів спостерігали за перебігом подій Міжнародного турніру з кікбоксингу. І не лише. 25-річний богатир з Комсомольська Донецької області Дмитро Халаджі на майдані Незалежності у присутності десятків тисяч киян і гостей столиці підняв мізинцем стилізовану брилу вугілля вагою 150 кг. Це світовий рекорд.

Цікавою була в ці дні програма театрального фестивалю «Київ травневий», який щороку додає свої яскраві барви до святкового дня. Так, в Українському домі відбулася оригінальна акція, присвячена 100-річчю від дня народження видатного художника Сальвадора Далі.

Співоче поле Печерського ландшафтного парку стало місцем проведення всеукраїнського фольклорного фестивалю «Пан Вареник», який зібрав багатьох шанувальників народних пісень і танців, а також української національної кухні. Не бракувало глядачів і на культурно-мистецькій акції для маленьких киян «Чарівна мить дитинства», повідомляє «Укрінформ».



Фото Анастасії СИРОТКИНОЇ.

### СПОРТ

## П'ята вершина «Шахтаря»!

**Футбол. Кубок України. Фінал. «Шахтар» (Донецьк) — «Дніпро» (Дніпропетровськ). 2:0. Голи:** Белік, 1, Тимошук, 90.

«Шахтар»: Шутков, Старостяк, Попов, Левандовський, Флора (Бахарев, 68), Стойкан, Тимошук, Вукіч (Маріка, 89), Рац, Белік (Дулай, 35), Воробей. Тренер — Мірча Луческу.

«Дніпро»: Кернозенко, Єзерський, Шелаєв, Радченко (Максим'юк, 66), Русол, Михайленко (Грицай, 46), Рикун, Назаренко, Ротань, Костишин (Мотуз, 78), Венглинський. Тренер — Євген Кучеревський.

**Вилучено:** Стойкана, 27, Шелаєва, 30.

**Арбітр — Сергій Шебек** (ФІФА, Київ).

30 травня. Київ. НСК «Олімпійський». 21 градус. 70 000 глядачів.

Уже перша атака донеччан завершилася успіхом. Високо вистригнув Белік і влучно пробив головою, скориставшись фланговою передачею. Надалі була гостра і безкомпромисна, по-справжньому кубкова боротьба. А потім на полі стало просторіше. Адже з кожної команди арбітр з мінімальним інтервалом вилучив по одному гравцеві.

Після перерви «Дніпро» вирівняв гру. А «Шахтар» почав більше дбати про міцні тиля. Адже не йому треба було відіграватися. На 78-й хвилині все могло докорінно змінитися.

Рикун після ідеальної передачі Ротаня пробив головою, однак влучив у стійку воріт.

Не забив ти, готуйся до неприємностей. Так і стається — на 90-й хвилині Тимошук влучно пробив, і рахунок став 2:0. «Шахтар» уп'яте заволодів Кубком країни!

**Євген КУЧЕРЕВСЬКИЙ, тренер «Дніпра»:**

— Якщо пропустити м'яча на першій хвилині, то вкрай важко зібратися. Гра була метушлива, все складалося для нас нелогічно.

**Віктор ПРОКОПЕНКО, спортивний директор «Шахтаря»:**

— У деяких компонентах ми були сильніші за опонента. Часом у нас виходила швидкісна гра. Завдяки цьому і перемогли.

**Андрій ВОРОБЕЙ:**

— Думаю, головне — в зарядженості команд. У чемпіонати ми програли «Дніпрові» — 0:1, і без шансів. Сьогодні — заслужено виграли.

**Олексій БЕЛІК:**

— Особливо стимулювати нас перед цим поєдинком не було потреби. Самі добре розуміли, яка це відповідальна зустріч.

— **Хто давав настанови перед поєдинком — Віктор Прокопенко чи Мірча Луческу?**

— Звичайно, Віктор Євгенович. Однак і пан Луческу також дав деякі вказівки. Обое вони молодіші, бо змогли налаштувати команду. Але хочу підкреслити, щоб усі знали: це перемога ще одного тренера — Бернда Шустера. Саме з ним ми дійшли до фіналу...

Кубок і нагороди «Шахта-



реві» вручали Президент України Леонід Кучма і президент ФФУ Григорій Суркіс. А поряд з ними стояла і вітала тріумфаторів співачка Руслана

Лижичко, котра нещодавно прославила Батьківщину на весь світ, вигравши конкурс Євробачення...

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

### Результати без коментарів

**Чемпіонат країни.** Вища ліга. 27-й тур. 29 травня. «Ворскла-Нафтогаз» — «Волинь». 2:2. 3 500 глядачів. Голи: Савельєв, 52, Целих, 90+1 — Митич, 69, 82. На 24-й хвилині лучанин Милосавлевич не реалізував пенальті. «Металург» Д — «Чорноморець». 2:1. 3 000. Деметрадзе, 69, 87 — Смалко, 70. Вилучено донеччанина Акобяна (два попередження, 80). «Іллічівець» — «Арсенал». 2:1. 13 000. Платонов, 20, 32 — Буневчевич, 62. Вилучено киянина Першина (два попередження, 77). «Зірка» — «Металург» Зп. 1:3. 4 700. Павлик, 81, з пенальті — Морозов, 15, Бразаускас, 69, Демченко, 75. «Карпати» — «Борисфен». 2:3. 9 000. Фешук, 18, 84 — Максимов, 24, Хомин, 25, Костюк, 54. «Динамо» — «Кривбас». 6:0. 9 500. Чернат, 8, 26, Гавранчич, 16, 27, Шацьких, 54, Спєвак, 66, у власні ворота. **Турнірне становище: «Динамо» — 64 очки, «Шахтар» — 61, «Дніпро» — 53, «Металург» Д — 45, «Чорноморець» — 42, «Іллічівець» — 37, «Оболонь», «Борисфен» — по 35, «Арсенал» — 34, «Кривбас» — 30, «Металург» Зп, «Волинь» — по 29, «Ворскла-Нафтогаз» — 27, «Таврія» — 25, «Карпати» — 22, «Зірка» — 12.**



Фото Тамари ЛИСЕНКО.

## Голос України

Редактор номера Віталій ЖЕЖЕРА.

**Редколегія:** Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

Передплата на газету «Голос України» (on-line) за адресою: [www.dnepropochta.dp.ua](http://www.dnepropochta.dp.ua); [www.presa.ua](http://www.presa.ua)

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Платні матеріали.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

**Передплатні індекси:** для фізичних осіб — 40224, для підприємств і організацій — 60955.

**Передплата ціна:** для фізичних осіб — 3,30 грн., для підприємств і організацій — 6,00 грн. на місяць.

**Ціна в роздрібній мережі** — договірна.

**Загальний тираж 159000.**

**Комбінат друку видавництва «Преса України».** 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50.

**Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»**

Зам. 0311098.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

**Адреса редакції:** 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

**ТЕЛЕФОНИ:** для довідок — 454-84-92; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44; телефакс — 449-85-62.

**E-mail:** [mail@golos.com.ua](mailto:mail@golos.com.ua) — загальний [reklama@golos.com.ua](mailto:reklama@golos.com.ua) — відділ реклами [let@golos.com.ua](mailto:let@golos.com.ua) — відділ листів [foto@golos.com.ua](mailto:foto@golos.com.ua) — відділ ілюстрацій

**Internet:** <http://uamedia.visti.net/golos>

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»